

## Cinco ex-campeones del mundo hablan sobre Joe Louis

Entre ellos, Jim Braddock dice: "Para poder apreciar verdaderamente lo que vale el negro hay que encontrarse con él dentro de un ring y esto no se lo recomiendo a nadie..." Palabras de Jack Sharkey: "Sin duda que hoy por hoy, Louis es el mejor, y el único que puede vencerlo es el Padre Tiempo"

El gigante Primo de Carnera asegura que "en el resto de su vida le gustaría enfrentarse con un boxeador de la talla y dureza del Bombardeador de Detroit"

CONTENDOR DEL JUEVES, EL BRAVO CHILENO ARTURO GODOY, OPINA ASI: "LO REPITO, ES UN GRAN GOLPE; PERO DESPUES DE MI REVANCHA, PASARA A SER EL EX CAMPEON MUNDIAL"

TRADUCCION DEL SEÑOR M. VERDAGUER, ESPECIAL PARA "LA NACION".

Yo subiré al ring el día jueves a defender por un año y un día el título de campeón del mundo de todos los pesos. La decisión la gané en un combate con el campeón de América, y uno de sus oponentes, que perdió el combate de discutido fallo, en el último momento.

Yo sé que ellos opinan que Louis es un gran campeón y pelear con él sería una gran oportunidad. Pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

Yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón, pero yo sé que Louis es un gran campeón.

### LO QUE PUEDE LA POPULARIDAD



Jack Dempsey no solo ha sido el más grande y famoso boxeador de todos los tiempos, sino que también, un experto comerciante y un magnífico oportunista. Los públicos de todo el mundo lo siguieron como a su ídolo, y causó un verdadero pesar cuando el intelectual Gene Tunney lo venció como bueno, pasando por sobre su prestigio inmenso y por sobre sus años. Esto fue lo importante. Jack ya estaba en declive y tenía que caer. Buscó la revancha y volvió a caer. Fue el punto final de su gloriosa carrera. Desde entonces hasta ahora Dempsey ha seguido cosechando



EL MIERCOLES HABRA BASKETBALL OFICIAL. En la noche del miércoles se jugarán, en el gimnasio de la Universidad Católica, los partidos oficiales del torneo de apertura de basketball. Estos partidos, anunciados para ayer, fueron suspendidos por acuerdo de la Asociación ante el fallecimiento de don Julio Ulloa.

## Godoy tiene habilidad y destreza suficientes para derrotar al negro Louis el pxmo. jueves

INTERESANTE INFORMACION DE AL GOOD, CORRESPONSAL DE "LA NACION" EN NUEVA YORK. — LA OPINION DE CRITICOS BOXEERILES Y BOXEADORES SOBRE EL CHILENO

MUCHOS SON LOS QUE CREEN EN LA VICTORIA DE GODOY

PARA EL CAMPEON DEL MUNDO EL COMBATE DEL JUEVES ES TAL VEZ EL MAS DIFICIL DE SU CARRERA

(Correspondencia exclusiva para LA NACION, de Al Good, de Nueva York)

NEW YORK, 10 de junio. Las miradas de la afición norteamericana se dirigen al fuerte chileno Arturo Godoy que durante cuatro meses ha sido la atracción de los rings y salas cinematográficas de este país. Podría decirse que faltan pocas horas para que nuevamente Godoy cruce guantes, en una de las batallas pugilísticas más interesantes de este último tiempo, con el formidable "bombardeador" negro de Detroit, el campeón del mundo de peso pesado, Joe Louis.

RECIBI INSTRUCCIONES DE "LA NACION" DE SANTIAGO DE CHILE DE vigilar muy de cerca el entrenamiento del chileno, para este nuevo combate con Louis. Sabemos que en su patria, existe un interés enorme por conocer el estado en que se presentará el chileno. Por esta razón he visitado varias veces el gimnasio de Godoy en su campamento y he podido confirmar su excelente estado. Seguramente, esta vez dará mucho más trabajo a Louis, pues si bien su estilo de pelea ha variado muy po-

co, sin embargo sus movimientos han ganado en rapidez, especialmente las piernas, su gran defensa para evitar el castigo del negro. En mi visita de la semana pasada a Summit tuve oportunidad de cambiar algunas frases con Arturo. FE CIEGA EN SU VICTORIA. Para el próximo día veinte en la noche, me dijo Godoy, prometo dar una sorpresa mayor que en mi primer combate con Louis, pues esta vez venceré. Godoy habla con confianza. Me llama la atención su fe en la victoria, y esto hace que lo interrogue. —¿Y en qué forma espera vencer? Godoy sonríe y me dice: —No se si por puntos o por K. O., pero lo que si puedo asegurarle que lo venceré. Mientras el sudamericano hace una pausa, le pregunto: —¿Cuál es la mejor arma de Louis? —Mi entrevistado responde inmediatamente. —Lo mejor del negro es su golpe. Creo que está ahí su

defensa y todas sus condiciones, pues en mi match con él comprobé que es un púgil lento para moverse y que le es difícil asimilarse el estilo de sus contendores. En el gimnasio, hay mucho movimiento de boxeadores que se entrenan. Aprovecho para interrogar a uno de los más famosos pugiles de peso liviano de los Estados Unidos, el ex campeón Lou Ambers. —¿Qué le parece el chileno? —Es un boxeador hábil, y a pesar que creo que no tiene un punch muy fuerte, puede vencer a su rival. Tal vez por puntos. Las opiniones que he recogido tanto en New York como aquí en el campo de entrenamiento, son muy halagadoras para el fuerte chileno, pues, si bien es cierto que reconocen la clase de campeón que es el negro, tienen fe en el espíritu batallador del sudamericano y sus firmes deseos de imponerse. MANANA SUSPENDERAN EL ENTRENAMIENTO. Todo está listo para el combate del próximo jueves en el Madison Square Garden de Nueva York, entre "Mr. Joe Louis" y el "señor Godoy", han dicho los diarios de los Estados Unidos. Los rivales suspenderán su entrenamiento el martes 18 para dirigirse a la ciudad desde

sus campos de entrenamiento. Ambos hacen declaraciones de confianza. LA OPINION DE ALGUNOS CRITICOS BOXEERILES. Es indudable, dice el crítico boxerial del "Evening Post", que para el campeón mundial la noche del 20 será difícil; tendrá que trabajar mucho para poder doblegar al sudamericano, y además deberá emplear más el cerebro que en su primer combate, pues de lo contrario puede ser superado. Otro diario que también reconoce que el match para Louis es difícil es el "New York Time". El cronista boxerial de este diario ha dicho: Con piernas rápidas y buena precisión en los impactos, no es difícil ganar a Joe Louis; pues bien esas dos condiciones las posee Godoy. Entonces no es difícil que el chileno aprenda al mundo llevándose la corona a su lejana patria. GALENTO: UNA VOZ AUTORIZADA. He querido recoger opiniones autorizadas para que los aficionados chilenos tengan fe en su campeón. Ninguna opinión más autorizada que la de Tony Galento, el popular rival de Joe Louis, y el boxeador que le dió el derecho a Arturo para enfrentarse al campeón del mundo, pues derrotándolo en una de sus primeras visitas a New



"Louis tendrá que poner por K.O. a Godoy en los primeros rounds si quiere la victoria"

Declaró el conocido empresario de boxeo Jimmy Johnston. — El aspecto físico de Godoy es perfecto

EL CHILENO HARA MAÑANA SU ULTIMO EJERCICIO EN GUANTES

CARMELO, 16 (U. P.)—El conocido empresario de boxeo Jimmy Johnston dijo: "Louis tendrá que poner K. O. a Godoy en los primeros rounds si quiere tener la victoria". Esta declaración la formuló en su visita de hoy al campamento del chileno. Ledda, Bill Brown, de la Comisión de Box de Nueva York. Ledda, esposa de Godoy, y Sixto Escobar, ex campeón mundial de peso bantam, concurren hoy a los entrenamientos de Godoy. Después de sus labores el doctor Louis Rossati, médico personal del campeón chileno, le examinó y declaró que se encontraba en condiciones ideales. Todos los visitantes estuvieron de acuerdo en que el aspecto físico del aspirante al campeonato es perfecto. Bill Brown dijo: "Será una gran pelea; Godoy está en gran forma". Mañana Godoy sólo hará trabajo de carreteras; el martes hará su último ejercicio en guantes.

## Las apuestas en favor de J. Louis bajaron de 5 a 1

Arturo Godoy arrebatará la corona mundial al negro, según el manager del boxeador Henry Armstrong

GREENWOOD LAKE (Nueva York), 16.— (U. P.)— Las apuestas en favor del campeón de todos los pesos Joe Louis han bajado de 5 a 1, después que Eddie Mead, manager de Henry Armstrong, predijo que el chileno Arturo Godoy arrebatará la corona al negro. Mead, después de presenciar cuatro rounds hechos por el campeón, dijo: "Godoy ganará la decisión el jueves por la noche, y aun podría ganar por K. O. a Louis. Este ha perdido mucho, y no es ni la mitad del boxeador que era. Además, no ha mejorado para enfrentarse a un oponente con estilo agachado desde la noche que peleó con Godoy en febrero. Todavía no puede sacar fuerza de sus golpes contra un boxeador de estilo encorvado, y cuando lo llevan contra las cuerdas de último, Godoy se encuentra en mucho mejores condiciones y es un boxeador mucho mejor desde aquel primer encuentro. Dará una sorpresa al mundo. Tomen nota de lo que digo". Además, las apuestas de que Louis ganará por K. O. bajaron considerablemente, de 4 a 1 a 2 1/2 a 1.



Arturo Godoy, el primer sudamericano que pone en verdadero peligro la corona de campeón del mundo de peso pesado

# Audax Italiano y U. de Chile ganaron en Carabineros

### LOS "ITALICOS" DERROTARON A LA UNIVERSIDAD CATOLICA POR 5 A 1, DEBIDO AL BUEN DESEMPEÑO DE SU DELANTERA Y AL COMPLETO FRACASO DE LIVINGSTONE

La Universidad de Chile logró un problemático triunfo sobre el Santiago Morning, por 4 tantos contra 2, en un match que hasta la mitad del segundo tiempo logró agradar. — Después, por un goal dudoso marcado por la "U", el juego se tornó brusco

### Dos mil personas asistieron. — Lo más notable de la reunión fué la consagración de Ruiz, del Audax

Un match que solo agradó en el primer tiempo y otro lleno de interés hasta sus postrimerias, fué el balance de la reunión futbolística profesional, que ante 2.000 personas se llevó a efecto ayer en el Estadio de Carabineros.

A primera hora se enfrentaron los conjuntos del Audax Italiano y Universidad Católica, venciendo los primeros por el categórico score 5 goles contra 1. En el match básico, la Universidad de Chile derrotó al Santiago Morning por 4 a 2.

**AUDAX — U. CATOLICA**  
El encuentro entre "italicos" y "católicos" había despertado bastante entusiasmo, pues los anteriores partidos que estos cuadros habían protagonizado, resultaron de interés, habiéndole correspondido en la totalidad de las veces al triunfo a los estudiantes.

El match de ayer, agradó nada más que en la etapa inicial, ya que los dos conjuntos lucharon en forma pareja, terminando en igualdad a un tanto. Los del Audax, atacaron en forma más continuada; pero, sus forwards, pese a que se desempeñaban acertadamente, no lograron convertir goals, ya sea porque los remates finales resultaban desviados, o debido a la inclinación de los árbitros. Los estudiantes, presionaron menos pero con mayor peligrosidad.

Al iniciarse el tiempo final, se pensó que el partido tendría las mismas características que el anterior, o sea, que este sería disputado palmo a palmo. Estas posiciones se deshicieron, cuando el Audax conquistó su segundo tanto, pues los "católicos" se desmoronaron, y sus líneas comenzaron a fallar, en especial la defensa, donde Livingstone cometió varios errores imperdonables en un arquero profesional.

En estas condiciones, los del Audax no tuvieron mayor inconveniente en aumentar la cuenta a cinco tantos, perdiendo el match todo su atractivo, dado el completo dominio de los que la postrera iban a resultar vencedores.

**SE CONSAGRO RUIZ**  
Analizando los jugadores, en el Audax, Cabrera, no tuvo gran trabajo; la zaga compuesta por Cortés y Roa, baja, en especial el primero, que aún no recupera sus condiciones, en la línea media, el mejor fué Trejos, siguiéndole en méritos Cabrera, que trabajó tesoneramente durante toda la brega. En la delantera, Ruiz, el diminuto insider izquierdo sureño, no solo fué el mejor jugador de su equipo, sino que de la cancha. Inteligente trabajador y muy peligroso frente a la valla enemiga. Burió las veces que quiso a los defensas contrarios. Después, Jaime, Mociola y Montaperto, en este orden. Alcántara, sin desentonar, fué el más bajo de la línea.

El que logre recuperar el prestigio que hasta la temporada pasada tenía.

**EL MATCH DE FONDO**  
El match que protagonizaron los teams superiores de la Universidad de Chile y Santiago Morning, que terminó con el triunfo de los primeros por 4 a 2, resultó de sumo interés, en especial el del primer tiempo, durante el cual los dos cuadros se desempeñaron en buena forma, destacando la rapidez de la línea de ataque universitaria, mientras que la de los "bohemos" más lenta, se mostraba de mayor efectividad.

El primer tiempo terminó con ventaja de 2 tantos contra 1, a favor del Santiago, score que refleja fielmente lo que en ese período acaeció en el field. El segundo, tuvo las mismas características, hasta que se cumplieron 36 minutos, cuando la "U" logró el tanto de empate. A raíz de este goal se formó un "ho" de proporciones, pues la factura del tanto, resultó dudosa. En efecto, sirvió un tiro esquina Passalacqua, se formó un amontonamiento, surgiendo finalmente el arquero Duarte que "embolsó", pe-

El mejor arquero del país, Eduardo Simián, ha salido a interceptar con éxito un corner. Romo lo amaga. — La "U" se ha aduenado de una ex-pectable situación en el football chileno.

se a que se encontraba cargado por tres forwards universitarios. El árbitro, en esos instantes dió un pitazo manifestando que se había producido el goal. Esta decisión provocó alaridos de protesta entre la concurrencia, y en especial por parte de los jugadores y dirigentes del Santiago. Duarte, se quedó donde había tomado la pelota, y su posición en esos momentos distaba más o menos 60 centímetros de la línea de goal. Sin embargo, el señor Benítez desoyó todas las explicaciones y dió por validado el goal. Nosotros, desde la posición que nos encontrábamos, no pudimos precisar los hechos preliminares a esta acción; pero interrogamos a varias personas que se encontraban cerca del arco del Santiago, y nos manifestaron que el arquero había atrapado la pelota por lo menos medio metro más adelante de la línea de goal. Además el señor Benítez se encontraba muy distante de ese lugar. De todas maneras no podemos comentar mayormente esta determinación, pues — como decimos — nos encontrábamos en una posición difícil.

Después que se solucionó el "ho", la brega se tornó brusca, y el



Conjunto del Audax Italiano que ayer, cumpliendo una buena performance, goleó a la U. Católica, 5 por 1. — Agachados, aparecen Jaime y Ruiz, éste la principal figura de la cancha

cuadro del Santiago que hasta esos momentos era el que controlaba las acciones, se derrumbó, sus jugadores dejaron de oponer resistencia y el elenco universitario no tuvo inconveniente para marcar dos goles más.

Lo mejor en los universitarios, como de costumbre, fué Simián, que realizó varias atajadas verdaderamente magistrales; la zaga formada por Las Heras y Breñas, estuvo sólo regular; en la línea media lo mejor fué Sánchez una de las figuras del field, en el ataque sobresalieron Alonso y Passalacqua.

**DESARROLLO DE LOS PARTIDOS**  
A las 14.05 horas, al llamado del Árbitro, señor Oscar González, inmediatamente fué puesta la pelota en movimiento. Ruiz se posesionó de ella, luego se cedió a JAIME, quien despidió un tiro débil y bajo que a Livingstone se le pasó por entre las piernas.

Por último, a los 36 minutos, Montaperto sirvió un corner, tomando la pelota MOCIOCLA, que batió por quinta y última vez al guardavallas católico.

En consecuencia, el match terminó con el triunfo del Audax Italiano por 5 a 1.

**DETALLES DEL LANCE QUE GANÓ LA "U"**  
Bajo la dirección del árbitro señor Alberto Benítez, los elencos que efectuaron el partido básico, se hicieron representar por: SANTIAGO MORNING: Duarte, Ellis y Klein; Ruiz, Nocetti y Leiva; González, Domínguez, Toro, Casanovas y Morales. UNIVERSIDAD DE CHILE: Simián, Breñas y Las Heras; Riera, Sánchez y De Saa; Passalacqua, Rossi, Alonso, Ramos y Belbueno.

A los 7 minutos, Nocetti le hizo un pase a TORO, éste inmediatamente ejecutó un lanzamiento bajo a una esquina, que encontró las mallas, pese la ma-

gestral estrada de Simián. A los 21 minutos, ALONSO, recibió de Sánchez, y de una posición muy difícil lanzó un "shoot" cruzado, que significó el goal del empate, que significó el goal del empate.

A los 43 minutos, Romo, que había entrado en reemplazo de González, realizó una corrida por su ala, cerca de la línea de to, que efectuó un centro, salió Simián de su arco en pos de la pelota; pero se posesionó de ella TORO, que la hizo llegar al fondo de las piolas después de haberla hecho pasar por sobre la cabeza del arquero.

El primer tiempo terminó con la ventaja parcial a favor de Los Bohemios, por 2 tantos contra 1.

Al reiniciarse el juego, Castro entró en lugar de Riera.

A los 26 minutos, Passalacqua ejecutó un tiro esquina, se formó un amontonamiento frente a la valla del Santiago, poseyéndose la pelota Duarte, el árbitro manifestó que se había producido el goal. No indicamos que fué el último que lanzó al arco, pues el arquero roqueño recogió la esférica en el amontonamiento.

A los 42 minutos, PASSAL-

QUA conquistó el tercer tanto a favor de la "U"; y dos minutos después el mismo PASSALAGUA marcó el cuarto.

### Una importante sesión tendrá el Stgo. Morning

### ¿Se reorganizan los recolectanos?

El Santiago Morning celebrará el viernes una sesión que será de vital importancia para la marcha futura de la institución. Sabemos que se tratará de hacer una reorganización con el fin de transformar el club en uno de los más poderosos del país.

## Ferrovianos con Gimnástico Prat jugarán el Dmgo.

Programa oficial que ha fijado la Asociación de Football de Santiago

La Asociación de Football de Santiago ha fijado para el domingo próximo el siguiente programa oficial:  
**COPA UNION** — Manuel Acevedo con Liv. Wanders, en Cancha Ferroviaria No 2  
**Gimnástico A. Prat** con Ferroviarios, en Est. Ferroviarios.  
**Unión Arauco** con Alianza-Viguera, en Academia.  
**COPA REPUBLICA** — Smith Ejar con Carlos Walter, en Santa Filomena.  
**Borgoño** con Independencia, en Fca. de Gas.  
**La Cruz** con Tracción Eléctrica, en Estadio Carabineros.  
**COPA CHILE** — Cuatro Naciones con Props, en San Ramón.  
**Iberia** con I. de Mayo, en San Miguel.

## No se jugó el match inter-city de rugby

Los penquisistas no comunicaron su no a ésta

No se jugó el match de rugby entre los equipos del Stado Francés y el Coclirane de Concepción. La causa? Ilus y francesa, su no venía a oficializar a la selección oficial a cumplir este año el pitá a cumplir este año el rugbyistas se cumplían llueva y trueno.

# \$1.000.000

## PARA USTED.

### SI ACIERTA EN EL CONCURSO

# CIGARRILLOS

# Naval

## EL CIGARRILLO de los DEPORTISTAS

---

**\* CUPON \***  
MATCH POR EL CAMPEONATO MUNDIAL DE TODOS LOS PESOS **GODOY-LOUIS**  
VENCERA... POR... MINUTO... ROUND...  
NOMBRE... FIRMA...

---

**PRODUCTO DE LA INDUSTRIA TABACALERA NACIONAL S.A.**

0.60 BOQUILLA GORCHO



El deporte universitario se encuentra en estos momentos en la etapa más importante de su evolución. — El equipo de football de la "U" ocupa el puesto de honor en el campeonato profesional, signo evidente de su consagración y del triunfo de la causa.

## C. Comercial de Football

Organiza el Deportivo Bodegas Mir

El Club Deportivo Bodegas Mir, ha organizado para el mes próximo un torneo especial de football, en el cual podrán participar todas las instituciones conéneras. Es esta la primera vez que se hace un torneo de esta índole, de tal suerte que su anuncio ha despertado ya el interés de los jugadores de la zona.

Las inscripciones para esta competencia se cierran el miércoles a las 12 horas, imposterablemente y se cuenta para los que ocupen los primeros puestos con valiosos estímulos, todas las viñas y bodegas de vino, que tengan clubes de deportivos podrán tomar parte en el certamen, a los que ayudamos el certamen al respecto se pueden solicitar en Verónica Mascena 1499.

Por lo pronto, sabemos que el club organizador, el Bodegas Mir, se hará representar por un equipo compuesto por los siguientes jugadores: Ruerter, Barcelo y Catalán; Robles, Ulloa, Arancibia, Besaza y Cornejo.

## Famae dobló el score en su match con Comercio Atlético: 48 contra 24

Jugado ayer en la cancha de Gálvez. — En partido amistoso

En la cancha del Comercio Atlético se llevó a efecto ayer la reunión de basketball con que el club dueño de casa celebraba su 8.º aniversario. Se midieron los equipos de honor y de novicios de Famae y Comercio Atlético. El triunfo correspondió en ambos partidos a los representantes de Famae. Los novicios vencieron por la cuenta de 28 puntos contra 23, y el conjunto de honor, por 48 contra 24. Se adjudicaron, de este modo, los trofeos "Dep. Ercilla" y "José Córdova".

**EL MATCH DE FONDO**  
Famae dominó a través de todo el partido, y resultó imponiéndose con facilidad. Por esto mismo, como también por la brusquedad imprimida a las jugadas, el partido no resultó lo interesante que podía esperarse. La verdad es que Comercio Atlético no está todavía en condiciones de enfrentar a los conjuntos más capaces de la capital.

El primer período terminó con ventaja para Famae, que marcó 24 puntos contra 6 de su rival.

**LOS EQUIPOS**  
Formaron con los siguientes jugadores:  
FAMAe: Espinoza (10), Leal (5), Mosquera (4), (6), Reyes (7) y Zamora (10).  
COMERCIO ATLETICO: (0), Lindner (0), (6), Rabat (5), Sile (11), plana, Palma, Retamano, tal: 24.

# Objetable triunfo alcanzó Magallanes sobre Colo Colo

“CLASICO” DEL FOOTBALL PROFESIONAL DISPUTADO ANTE 15 MIL PERSONAS, SE DECIDIO EN FAVOR DE LOS ALBICELESTES POR DOS TANTOS CONTRA CERO, EN SEGUIDA DE UN JUEGO QUE LOGRO AGRADAR

... insider derecho, autor de los goals. — Al término de la etapa inicial, el cuadro vencedor llevaba ya una ventaja mínima. — La labor cumplida por ambos elencos correspondió al desenlace de la brega

EL PARTIDO PRELIMINAR, GREEN CROSS SE IMPUSO AL SANTIAGO NATIONAL-JUVENTUS, POR 3 A 1. — EN EL FESTIVAL DE AYER EN EL EST. NACIONAL HUBO TAMBIEN ATLETISMO Y SE RINDIO UN HOMENAJE AL TENISTA EFRAIN GONZALEZ

Estadio Nacional con un público que ayer en quince minutos con motivo de los festejos oficiales del campeonato profesional de fútbol Green Cross, que enfrenta a Santiago National-Juventus por 3 a 1, y Magallanes-Colo Colo, en que el primero por dos contra cero.

Green Cross hace ingresar a Jaramillo en lugar de Carvajal. Nuevamente S. National se coloca al ataque, con su juego de buenas combinaciones, pero el Green Cross opone más rapidez y decisión, y ello le vale un nuevo goal a los 12 minutos de juego. Tres lanzamientos consecutivos de Green Cross son despojados por Villablanca, pero en último término se hace presente Jaramillo y marca el tanto con lanzamiento arrastrado a una esquina.

Después, el juego sigue equiparado y de acciones discretas. A los 80 minutos el score se mantiene igual y no se evidencia dominio ostensible de parte de ninguno de los contendores. Los listados comienzan a buscar afanosamente la igualdad; pero Jaramillo, cortándose solo por el ala, cuando le sale al encuentro Villablanca, shotea arrastrado y bate a Beltrami. Continúa la presión de S. N. J., pero sin resultados, hasta terminar el partido con el score de 3 goles para Green Cross y 1 para Santiago National.

**MAGALLANES (2) - COLO COLO (0)**  
Arbitro: T. Balaguer.  
MAGALLANES (albicelestes): C. Pérez, F. Liendo y A. Riveros; J. Torrás, P. Pasache y L. Ponce (capitán); L. Farfán, Fco. Miranda, L. Valenzuela, J. Avendaño y R. Muñoz.  
COLO COLO (albos): V. Erazo; S. Salfate y E. Camus; S. Flores, J. Pastene y O. Medina; E. Sorrel, C. Socarras, A. Dominguez (capitán), A. Contreras y T. Rojas.  
SCORERS: Miranda (2), Magallanes.  
Primer cuarto de hora. — Partió Magallanes, a las 16.05 horas por intermedio de Valenzuela quien dio lugar a un avance por el costado derecho, en donde Medina envió la pelota al "out". Atacan por ese mismo lado los albos, y Ponce, en su afán de multiplicarse se cambia de puesto y termina por anular una intención de Rojas.

Segundo tiempo. — A las 17 minutos, se sucede un constante asedio de los albos, más la defensa listada se expide con evidente éxito. Después, es Magallanes el que ataca, y se ve que también presiona con soltura y dando la sensación de que pronto abrirá la cuenta. En estos intentos destacan Miranda y Farfán. Avendaño estorba la actuación de sus compañeros con el exceso de dribling.



Pérez, el arquero que en mucho contribuyó al triunfo de Magallanes, sale a interceptar un centro de Sorrel. La defensa fue lo mejor que tuvo el vencedor de Colo Colo

## GANARON SIN HACER "ACADEMIA"

**SEGUNDO TIEMPO**  
El único cambio que anotamos es que los albos han hecho volver como centro medio zaguero a Pastene, saliendo San Juan. Primer cuarto de hora. — La segunda parte del match se inició a las 17.08 horas, correspondiéndole partir a Dominguez. La primera corrida de Colo Colo es devuelta por los albicelestes quienes actúan cada vez con mayor soltura. Al minuto y medio, Avendaño se corta solo por el centro de la cancha, y cuando se disponía a rematar— que era un goal seguro— Camus le hace un vistoso foul penal que el árbitro Balaguer, habiéndolo visto, no uso cobrar. Se oyeron protestas de todas las apasentaduras. Otorgó, en cambio, como infantil compensación, un lanzamiento corner que no pudo existir.

Se abrió el elenco albiceleste, famoso en otro tiempo, de hacer ese juego estilizado y de salón; pero no porque no le diera resultado, sino porque el alejamiento de algunos de sus puntales, más el retiro forzado de otros, dejó a ese lado con vacíos muy grandes que no se pudieron llenar con la constancia ni con el tiempo. De ahí esos largos períodos malos en que se vio metido el conjunto aguerrido y hasta se llegó a decir que su partido con Colo Colo ya no era "clásico" ni nada.

PERO EL esfuerzo de una directiva inteligente y empeñosa, supo pasar por estos miles de obstáculos, probando a elementos de una y otra parte, y el Magallanes se afirmó en definitiva. Se podría decir que el mejor defensor de los listados en su cotejo de ayer fue Hidalgo Ceballos. No estuvo en la cancha; pero fue quien forjó el triunfo, junto a otros dirigentes de verdad, de esos que son "hinchas", que quieren al club en la buena o en la mala, y que no se cansan jamás pensando la manera de solucionar los defectos. Ahora, el que fuera cuatro veces campeón profesional, se yergue de nuevo con una confianza que todavía no había sentido y para terminar de convencer a los pesimistas que ha querido a ser el gran team de antes, gana nada menos que al Colo Colo, el más formidable adversario que haya tenido siempre.

HACIA MAS o menos 3 años que Magallanes no le daba a su "hinchada" esa enorme satisfacción que significa derrotar al más tradicional de sus rivales, al campeón profesional, el Colo Colo. Ayer lo consiguió ante 15 mil personas y no fue solo una victoria por score estrecho, sino que amplísima por los méritos que se vieron en la cancha.

Se abrió el elenco albiceleste, famoso en otro tiempo, de hacer ese juego estilizado y de salón; pero no porque no le diera resultado, sino porque el alejamiento de algunos de sus puntales, más el retiro forzado de otros, dejó a ese lado con vacíos muy grandes que no se pudieron llenar con la constancia ni con el tiempo. De ahí esos largos períodos malos en que se vio metido el conjunto aguerrido y hasta se llegó a decir que su partido con Colo Colo ya no era "clásico" ni nada.

Esta vez, en el Estadio Nacional, vimos también una lucha reñida y de alto interés; pero no hubo técnica, ni "academia". Se abrió el elenco albiceleste, famoso en otro tiempo, de hacer ese juego estilizado y de salón; pero no porque no le diera resultado, sino porque el alejamiento de algunos de sus puntales, más el retiro forzado de otros, dejó a ese lado con vacíos muy grandes que no se pudieron llenar con la constancia ni con el tiempo. De ahí esos largos períodos malos en que se vio metido el conjunto aguerrido y hasta se llegó a decir que su partido con Colo Colo ya no era "clásico" ni nada.

POCO SE PUEDE argumentar sobre las causas que motivaron la derrota del equipo popular. No defecionó su defensa ni tampoco su línea de águiles. Simplemente, se encontraron ante un elenco que los superó. Erazo, estuvo bien. Le hicieron dos tantos desde muy cerca. Si hubiera un punto débil en esa parte del cuadro él fue Camus. No es ni la sombra del gran zaguero albo de pasadas temporadas. En la media línea, Flores nos impresionó mejor que sus compañeros, aun cuando Pastene y Medina no lo hicieron mal. Adelante, Socarras gustó por su movilidad y variado dribling. Sorrel, no anduvo afortunado. Contreras, pareció no estar en la cancha. Rojas, bien, le mismo que Dominguez, a quien cuidaron mucho.

PEREZ DEBE quedar al margen de la consideración individual que se haga de su cuadro, porque fue el mejor de todos y también de la cancha. ¡Ojalá siempre le viéramos así! ¡Qué competencia habría con Simián! Será un problema para los aguerridos, ya lo hemos dicho, cuando reaparezca Jorge Córdova. ¿A quién sacan, si Liendo y Riveros son tan buenos como él? Pasache, entre los halves, cumplió a nuestro juicio, la mejor de sus presentaciones en Chile. Pero, más que nadie jugó



El popular "Viruta" Sorrel, recibe el aplauso de la afición por su actuación, ayer en el E. Nacional

### COMPUTO AL DIA

La posición actual de los equipos que actúan en la competencia profesional, es la siguiente:

EQUIPOS	Partidas					Gol.	Pts.
	J	G	E	P	F.C.		
Universidad de Chile	6	4	1	1	14	8	9
Magallanes	5	4	0	1	11	8	8
Audax Italiano	6	4	0	2	18	10	8
Colo Colo	6	3	1	2	13	11	7
Green Cross	5	2	2	1	13	9	6
Unión Española	6	2	1	3	10	12	5
S. National-Juventus	5	1	2	2	7	11	4
Santiago Morning	5	1	1	3	7	12	3
Badminton	6	1	1	4	10	16	3
Universidad Católica	6	1	1	4	9	15	3

### Nacional, campeón de Montevideo

Venció ayer a Peñarol por 4 a 1, ante 35,000 personas  
MONTEVIDEO, 16 (U. P.) — El Nacional derrotó a Peñarol por la cuenta de 4 a 1 en el Campeonato de Honor, adjudicándose el título de campeón nacional del Uruguay de 1939. Treinta y cinco mil personas presenciaron el partido final del campeonato que duró un año.

### Football de ayer

Buenos Aires  
BUENOS AIRES, 16. (U. P.) — Continúa disputando hoy el campeonato profesional de fútbol de la primera división. Los siguientes resultados: River Plate (0); Independiente (1); Gimnasia y Esgrima; Vélez Sarsfield (0); Estudiantes; Ferro Carril Oeste; Rosario Central (3); Chacarita Juniors (1); Estudiantes; Atlanta (1); Banfield (1).



En su clase de campeón, Magallanes doblegó ayer a Colo Colo, su más formidable adversario. — Ganaron los albicelestes sin hacer "academia", de jugar a jugar. — Fue poco el score de 2 a 0 a su favor

### COMPUTO ARGENTINO

La actual posición de los equipos que actúan en el Campeonato Profesional Argentino, es la siguiente:

EQUIPOS	Partidos					Goals	Pts
	J	G	E	P	F		
Boca Juniors	10	5	4	1	16	9	14
Independiente	10	6	2	2	20	13	14
Gimnasia y Esgrima	10	6	2	2	23	17	14
Newell's Old Boys	10	6	2	2	22	13	14
Huracán	10	6	1	3	24	13	13
Platense	10	6	1	3	17	14	13
Estudiantes de la Plata	10	5	2	3	21	23	12
Vélez Sarsfield	10	5	1	4	12	15	11
Racing	10	4	2	4	20	21	10
Chacarita Juniors	10	4	1	5	17	16	9
Ferrocaril C. Oeste	10	4	1	5	20	19	9
San Lorenzo de Almagro	10	4	1	5	21	21	9
Rosario Central	10	4	0	6	19	24	8
Atlanta	10	3	1	6	20	30	7
River Plate	10	3	1	6	19	28	7
Banfield	10	3	0	7	18	10	6
Lanús	10	3	0	7	25	34	6
Tigre	10	2	0	8	20	35	4

### Marcelo Taverne se va a Europa

No podrá formar en el equipo que nos representará en la Copa Mitre  
Marcelo Taverne L., que junto con Salvador Delk ocupan los primeros puestos del tenis nacional, se verá impedido de representar a nuestro país en la próxima competencia por la Copa Mitre, pues en breves días más deberá partir a Francia para enrolarse en el ejército que actualmente lucha contra Alemania.

La ausencia de Marcelo es doblemente sensible, pues con él se aleja del país un muchacho que siempre representó dignamente al país en el extranjero y que en todo momento es evidencia como un perfecto gentleman, resista, charra y nuestra representación en la justa tenística sudamericana a realizarse en Lima en septiembre próximo.

Taverne partirá a Europa en dos semanas más.



Fernrey se impuso al galope en el clásico Victorino Garrido

El hijo de Nid d'Or batió por 1 1/2 cuerpos al favorito Bozuloco, que largó rezagado, a más de 50 metros del grupo, quedando tercero Gualemu delante de Bo-

El hijo de Nid d'Or batió por 1 1/2 cuerpos al favorito Bozuloco, que largó rezagado, a más de 50 metros del grupo, quedando tercero Gualemu delante de Bo-



El clásico "Victorino Garrido" se resolvió por el triunfo de Fernrey sobre Bozuloco y Gualemu, separados por 1 1/2 cuerpos

CLASICO "VICTORINO GARRIDO"

Principal atractivo de la reunión era la disputa del clásico "Victorino Garrido", handicap de 1.200 metros, dotado con 15 mil pesos de recompensa al ganador...

El vencedor fue Fernrey, que batió fácilmente al favorito Bozuloco, pues partió rezagado, a más de 50 metros del grupo. Los seis rivales fueron presentados en óptimas condiciones, sobresaliendo en el conjunto, Fernrey y Bozuloco, que ostentaban posturas perfectas...

En la forma anotada y sin ninguna alternativa, se desarrolló la prueba hasta la entrada de Bonheur a la carrera...

El clásico "Victorino Garrido" se resolvió por el triunfo de Fernrey sobre Bozuloco y Gualemu, separados por 1 1/2 cuerpos

Parísien y Sex Appeal, de lo que se aprovechó Quilaco para aparecer en la recta con dos cuerpos de ventaja sobre Parísien y Malin...

Los tramos decisivos carecieron de interés, pues Parísien, evidenciando clara superioridad sobre sus rivales, cruzó la raya cuando llevaba dos cuerpos sobre Malin...

Despachado el grupo, Vuchán fue la primera en destacar sus colores en el sitio de avanzada, pero luego pasó Royat a marcar rumbos...

Al enfrentarse las galerías, Mar niere cargó de firme sobre Royat, al que logró dominar a cien metros del disco...

Después del clásico, tocó su turno al premio Old Boy, que correspondía a la mejor serie de velocidad, y en donde Payaso se impuso al galope sobre la favorita Férida...

El handicap de clausura también sobre 1.200 metros, se resolvió lógicamente, correspondiendo a la victoria a la favorita Nona, que batió estrechamente a Funilculi...

Después de efectuarse el Jillico en el puesto de avanzada, surgió un cuerpo de Funilculi, escalonándose a continuación, Margeri, Lindopial, Yola, Gergovia, Tango Bar, Litvinoff y Netron...

Al girar la curva, Mississippi buseó por el lado interior, lo que zantini a la delantera, pero muy pronto fue desplazado por Rodolfo y Kl Ku...

Concurso de pronósticos en ambos Hipódromos

Los diarios y revistas que toman parte en los concursos de pronósticos auspiciados por nuestras Instituciones Hípicas, han acertado los siguientes ganadores:

Table with columns for Club Hípico and Hipódromo Chilé, listing various newspapers and their winners.

Advertisement for Naval cigarettes, featuring an anchor logo and the text 'SIN IGUAL Y SIEMPRE IGUAL'.

Noticias del Comisariato del Club Hípico

Se autorizó al jinete Raúl Balboa, para correr en el clásico "Fernrey Subsecuente B", que se correrá en el Hipódromo Chile el 23 del presente.

Llegada de la segunda carrera, en donde Parísien bate por un cuerpo a Malin, Claudina y War Princess

En los comienzos de la recta, Sacrelegio dominó a Neiva, que luego retrogradó batida, dando paso a Pocono...

Sacrelegio a pesar de venirse rezabando, en lo que perdía terreno, anuló desde temprano a sus adversarios...

En quinto término se corrió el concurso para conductores de obras, en el H. Chilé.

Reclamaron L. Salas (Barina) contra J. A. Herrera (Lindopial), y éste contra F. Santander (Fenomenal)...

Reclamó Julio Rodríguez (Bouganvilla) contra O. Uleto (Nona), por abrirlo en lo derecho. No se dió lugar.

RESULTADOS GENERALES DE LAS CARRERAS DE AYER (Pista pesada)

Table of race results for the first half of the day, including winner names and odds.

Table of race results for the second half of the day, including winner names and odds.

Table of race results for the third half of the day, including winner names and odds.

premio Ormonde, handicap sobre 1.200 metros, y que fue un descalabro para la cadera, pues, Wiesbaden, que pagó \$ 87.10 al derrojar a Orleans y Lonjazo.

Al volcar el codo, Highness se deslizó por los palos y entró al derecho a la cabeza del grupo, asediado por Diamante, Hecaté e Insulina...

Al girar la curva, Mississippi buseó por el lado interior, lo que zantini a la delantera, pero muy pronto fue desplazado por Rodolfo y Kl Ku...

Advertisement for Línea Aérea Nacional, mentioning a competition for stamps and prizes.

Advertisement for YODARSIL, a medicine for children with ailments like loss of appetite and colic.

Advertisement for Concurso para Conductores de Obras, detailing rules and prizes.



# De extremo a extremo se impuso Tranco Largo en la mejor serie de los handicaps del Hipódromo Chile

Por cuerpo y medio derrotó a Sensación, a media caeza de la cual se clasificó tercero Pompoon.- Gong (Knocker) e Isócrates (Schopenhauer) salieron de perdedores.- En las carreras ordinarias los vencedores fueron: War Lady, Alabastro, Swing, Peralina y Le Magicien

## RELACION, RESULTADOS GENERALES Y NOTICIAS DEL COMISARIATO



Isócrates logra clara ventaja en la segunda. Lo escoltan Radical, Turista y Excepción

### ISOCRATES EN LA SEGUNDA

En buena forma se impuso Isócrates en la segunda, sobre Radical y Turista. Sin demora funcionaron las cintas y a los pocos metros corridos, Radical destacó sus colores a la vanguardia cortándose dos cuerpos sobre Isócrates, tras el cual actuaban Nyon, Indio Moro y Excepción, mientras en el último puesto quedaba Ustaritz.

### WAR LADY EN LA TERCERA

En la última serie de los 1.500 metros, se impuso War Lady que pagó casi ocho veces la plata, mientras el favorito Armerillo remataba fuera del marcador. En buen momento vino la largada y definidas claramente las posiciones se vio a Armerillo casi en el extremo delantero, casi en una línea con El Kahal quedando tercero Festal y cuarta War Lady con Maja, cerrando el paso Bicerra.

### ALABASTRO EN LA CUARTA

El favorito Alabastro se adjudicó en buen estilo la cuarta carrera, sobre Niblinto y Katta. Despachado el piloto, Felleguda pasó a marcar rumbos con un cuerpo de ventaja sobre Monarch y Alabastro que actuaban casi en una línea delante de Baquedano, Margaret y Regional que también corrían muy acopiados, mientras en último término quedaba Prince Noir.

### TRANCO LARGO EN LA QUINTA

Nuestro favorito Swing se adjudicó la quinta carrera, correspondiente a la cuarta serie de los compromisos de 1.500 metros. Zagala se encargó de señalar rumbos con dos cuerpos sobre Salsacia y Swing que venían acopiados, mientras cuartos se ubi-

### PERCALINA EN LA PENULTIMA

Peralina, que para los efectos de las apuestas iba en corral con Cúte Eyes, fue la ganadora de la penúltima, que correspondió a la tercera serie de los handicaps de 1.500 metros. Sin demora fue puesto en carrera el grupo, y Dardaneos fue el primero en destacar: sus co-

### SWING OBTIENE UNA HERMOSA VICTORIA

Sobre Bulade Oro y White Horse, en la cuarta serie de los handicaps de 1.500 metros. En los 900, Pompoon emparejó con el puntero con el cual actuó apareado un doscientos metros, pero sofreado por su piloto se dejó tomar ventaja nuevamente, descomulgando al tiro derecho en secundo término a las grupas del líder, sin que variara el orden de los restantes.

### COMAMOS ESTA NOCHE EN EL TABARIS

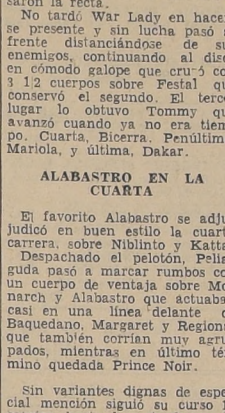
COMIDA - CON VARIACIONES - DE 9 P.M. A 4 A.M. Orquesta Lacassia DEBUT: MARFIL Y SU CONJUNTO CUBANO; LA PAREJA DE BAILLES ANZI AN REINOLDS PRECIOS NORMALES ADMINISTRACION: E. KOTLIARENCO

### DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

Departamento de Arquitectura SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Las propuestas se abrirán en la Sala de Despacho del señor Director de Arquitectura, el 27 de junio próximo, a las 16 horas. Bases y antecedentes en el Archivo Técnico, de 15.30 a 18 horas. Santiago, 12 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO



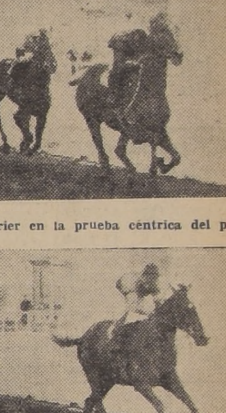
Tranco Largo precede a Sensación, Pompoon y Fox Terrier en la prueba céntrica del programa



Swing obtiene una hermosa victoria sobre Bulade Oro y White Horse, en la cuarta serie de los handicaps de 1.500 metros



Isócrates logra clara ventaja en la segunda. Lo escoltan Radical, Turista y Excepción



War Lady se impone en la prueba de apertura por tres cuerpos sobre Tacora, Big Ben y Sotaqui

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de Buin. Santiago, 15 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Santiago, 29 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Santiago, 29 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Santiago, 29 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Santiago, 29 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Santiago, 29 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Santiago, 29 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Santiago, 29 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Santiago, 29 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Santiago, 29 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Santiago, 29 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Santiago, 29 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Santiago, 29 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. Departamento de Arquitectura. SOLICITANSE propuestas públicas para las reparaciones y varios en la Cárcel de San Bernardo. Santiago, 29 de junio de 1940. EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

# BARACOA

DIA A DIA SE FUMAN MAS

### RESULTADOS GENERALES DE LAS CARRERAS DE AYER (Pista liviana)

Primera carrera. - Premio GRADUOLA. - Se- ñalada por 2 1/2 cuerpos; el 3.º a 3/4 cuerpos. Tiempo: 1.39.45. Preparador del ganador: J. Suárez. No corrieron: Capulín, Locollí y War Lad. DIVIDENDOS: Ganador de Isócrates ..... \$ 27.50 Placé de id. .... 9.20 Id. de Radical ..... 11.30 Id. de Turista ..... 10.80	Segunda carrera. - Premio GIRL. - 6.ª serie. - \$ 6,500 al 1.º - 1,500 metros. 1.º WAR LADY, con 48 kilos, por War Boy y Pinturera, del Stud Jónico. jinete L. Jara. .... 1966 982 2.º Festal 46, C. Moreno ..... 586 218 3.º Maja 48, P. González ..... 144 124 4.º Bicerra 49, J. Aranda ..... 886 409 5.º El Kahal 57, S. Arellano ..... 321 238 6.º Dakar 54, Juan González ..... 490 334 7.º Ginjer Ale 54, R. Morales ..... 951 491 8.º El Kahal 57, P. González ..... 451 491 9.º Mariola 47, E. Canales ..... 1704 883 10.º Motezuma 53, Ab. Silva ..... 1412 819 11.º Nogaret 83, G. Sarmiento ..... 1917 1089 12.º Patabullá 51, H. Pizarro ..... 5891 3406 13.º Armerillo 51, J. Villa ..... 718 354 14.º Irlandesa 54, Julio González ..... 18463 10658	Tercera carrera. - Premio GIRL. - 4.ª serie. - \$ 6,500 al 1.º - 1,500 metros. 1.º SWING, con 55 kilos, por Plamonte y Mimi Bluet, del Stud Horos; jinete M. Quezada. .... 8671 3376 2.º Bula de Oro 52, O. Ulloa ..... 2856 1165 3.º White Horse 50, E. Orellana ..... 1974 1173 4.º Rompe y Raja 48, R. Zamudio ..... 2693 1739 5.º Perus 87, E. Castillo ..... 4541 1850 6.º Kazan II, L. Araya ..... 2382 1331 7.º Zagala 54, F. Valls ..... 438 199 8.º Imposible 52, Juan González ..... 1966 1172 9.º Warpole 81, A. Vázquez ..... 4377 2047 10.º Michto 50, J. Donoso ..... 1412 794 11.º Santa 50, L. A. Bravo ..... 1309 553 12.º Salsacia 48, Julio González ..... 335 241 13.º Rusa 47, L. Rodríguez ..... 1153 790	Cuarta carrera. - Premio GIRL. - 5.ª serie. - \$ 6,500 al 1.º - 1,500 metros. 1.º ALABASTRO, con 53 kilos, por Laa- belino y As Tu Fini, del Stud Las Cofreñas, jinete F. Irigoyen ..... 7898 3058 2.º Niblinto 55, J. Donoso ..... 1325 625 3.º Katta 50, M. Moreno ..... 478 844 4.º Monarch 56, E. Castillo ..... 5542 2658 5.º Margaret 58, M. Quezada ..... 5625 2190 6.º Damiana 55, G. Cabrera ..... 735 508 7.º Sir Lucius 83, J. Aranda ..... 195 113 8.º Baquedano 52, L. Jara ..... 1947 1212 9.º Pellaguda 52, M. Salazar ..... 1624 892 10.º Prince Noir 51, M. Ocampo ..... 684 282 11.º Sin Apuros 81, L. Salas ..... 595 419 12.º Espartana 50, E. Orellana ..... 585 228	Quinta carrera. - Premio GIRL. - 1.ª serie. - \$ 8,500 al primero. - 1,500 metros. 1.º TRANCO LARGO, con 49 kilos, por Heldelberg y Vulnigada, del Stud Parsifal; jinete S. Arellano ..... 3739 1146 2.º Sensación 54, P. Flores ..... 2285 1139 3.º Pompoon 55, M. Quezada ..... 7143 2855 4.º Fox Terrier 50, J. Marchant ..... 10213 4220 5.º Cúte Eyes 50, E. Asenjo ..... 312 165 6.º Dalcahue 58, J. Herrera ..... 5944 2701 7.º Kobi 57, D. Solís ..... 560 287 8.º Domitila 55, F. Irigoyen ..... 1871 832 9.º Blanca Nieve 52, M. Ocampo ..... 1145 622 10.º Domitila 55, F. Irigoyen ..... 221 149 11.º Arnetino 49, M. Salas ..... 1015 444 12.º Instantánea 48, M. Salazar ..... 37085 16835	Sexta carrera. - Premio GIRL. - 1.ª serie. - \$ 8,500 al primero. - 1,500 metros. 1.º PERCALINA, con 53 kilos, por Ko- dak y Palisandra, del Stud Popeta, jinete Ab. Silva ..... 6065 1856 2.º Ismailow 52, J. E. Ulloa ..... 2691 1116 3.º Shangri La 54, E. A. Vázquez ..... 4696 1826 4.º Odiosa 54, O. Ulloa ..... 840 329 5.º Pontina 57, H. Dida ..... 198 113 6.º Cabocla 35, G. Cabrera ..... 9162 3341	Preparador del ganador: C. Quezada. DIVIDENDOS: Ganador de Swing ..... \$ 19.00 Placé de id. .... 9.10 Id. de Bula de Oro ..... 16.90 Id. de White Horse ..... 16.70	Sexta carrera. - Premio GIRL. - 1.ª serie. - \$ 8,500 al primero. - 1,500 metros. 1.º PERCALINA, con 53 kilos, por Ko- dak y Palisandra, del Stud Popeta, jinete Ab. Silva ..... 6065 1856 2.º Ismailow 52, J. E. Ulloa ..... 2691 1116 3.º Shangri La 54, E. A. Vázquez ..... 4696 1826 4.º Odiosa 54, O. Ulloa ..... 840 329 5.º Pontina 57, H. Dida ..... 198 113 6.º Cabocla 35, G. Cabrera ..... 9162 3341	Preparador del ganador: S. Miranda. Tiempo: 1.33.45. DIVIDENDOS: Ganador de Tranco Largo ..... \$ 57.60 Placé de id. .... 17.70 Id. de Sensación ..... 17.70 Id. de Pompoon ..... 10.10	Preparador del ganador: A. Donati. No corrieron: Kaput y Frescura. DIVIDENDOS: Ganador de Le Magicien ..... \$ 13.30 Placé de id. .... 8.20 Id. de Ya Voy ..... 10.20 Id. de Jamaica ..... 12.80
---	--	---	--	---	--	---	--	---	--





Los ejércitos franceses siguen oponiendo la más firme resistencia ante los invasores

LA BATALLA HA ALCANZADO SU MAXIMA INTENSIDAD.— LOS ALEMANES CRUZARON EL SENA EN FONTAINEBLEU.— LOS INVASORES AVANZAN EN EL FRENTE DE CHAMPAÑA.— NUEVA OFENSIVA ALEMANA.— LA ESCUADRA Y LA FLOTA AEREA DE FRANCIA SE HAN INTACTAS.— LA LINEA MAGINOT RESISTE A PESAR DE ESTAR SOMETIDA A UN TREMENDO BOMBARDEO.— LOS INGLESES SE RETIRAN LUCHANDO FIERA Y DESPERADAMENTE

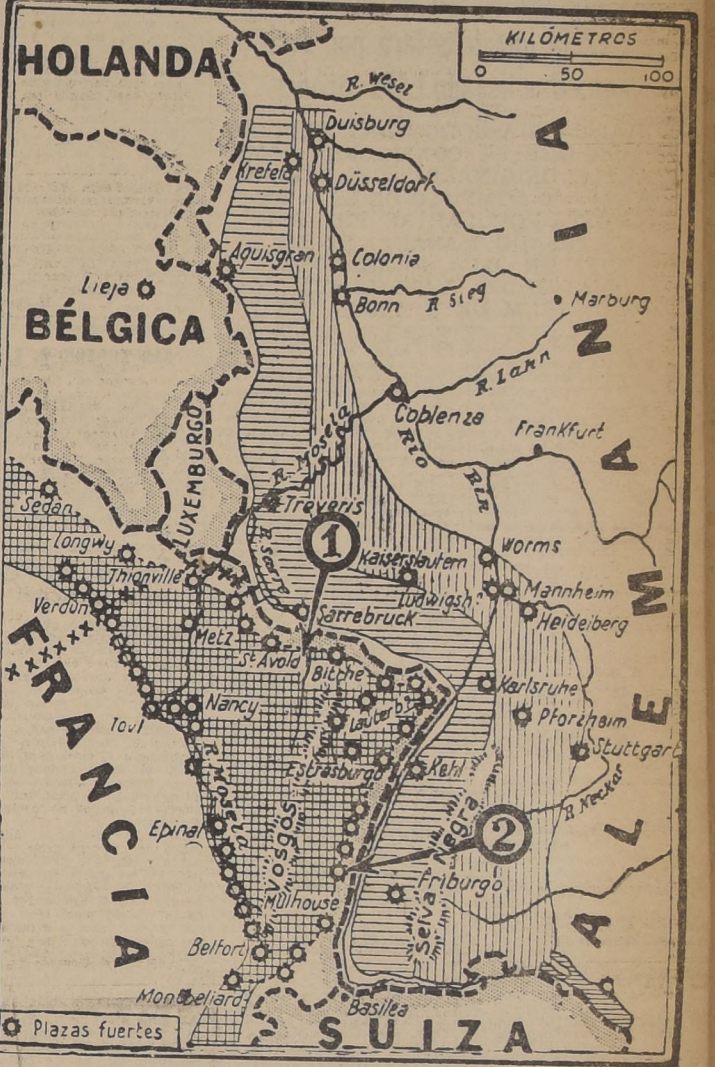
BURDEOS, 16 (UP).— El 574.º comunicado de guerra dado esta mañana expresa: "El enemigo reanuda sus ataques durante todo el día en todo el frente de batalla. En el sector de París, en la región de Chamont, a la región de Graty. "Nuestras tropas siguen combatiendo valientemente y oponiendo firme resistencia al invasor, a pesar de la superioridad de este último, tanto en material como en efectivos. "Más tarde fue emitido otro: "No 574.— El oeste, en la región de Laigle y Le Perte, el enemigo ha sido detenido y hemos contraatacado en esas regiones. LOS ALEMANES CRUZAN EL SEN. EN FONTAINEBLEU "Los ataques del enemigo han continuado en todo el frente de batalla. Al sur de París el enemigo ha continuado sus progresos y cruzado el Sena en Fontainebleau. El enemigo ha avanzado más allá de Auxerre, en dirección de Clamecy y Avallon. "Al sur de la meseta de Langres, columnas blindadas y motorizadas han llegado a la región al norte de Dijon y el río elemento logaron cruzar el río Saona y en Alsacia el movimiento de las tropas francesas, ordenado por el alto comando, se está efectuando. "En Lorena y en Alsacia el movimiento de las tropas francesas, ordenado por el alto comando, se está efectuando. "Ha habido numerosas batallas aéreas, especialmente ayer 15 de junio. LOS INVASORES AVANZAN EN EL FRENTE DE CHAMPAÑA BURDEOS, 16 (UP).— Un vocero oficial del Ministerio de la

Guerra ha anunciado que las divisiones mecanizadas, y motorizadas alemanas han zoto el frente de Champaña y lo han penetrado en forma de abanico su esfuerzo de cortar las comunicaciones con la línea Maginot, pero fracasaron en el intento. Dijo que ahora los alemanes tienen 150 divisiones en línea lo que representa el total de sus fuerzas. El vocero añadió que la ruptura del frente este ha sido coordinada con el ataque contra Alsbach donde los alemanes atravesaron el Rin en el sector de Neuf Briach estableciendo una pequeña cabeza de puente en la orilla oeste del río. Estos ataques coordinados tratan de cercar a la línea Maginot, y añadió que en Champaña "la situación es muy grave", y que las unidades mecanizadas se han abierto paso a través del sector de Chateaur-Thierry bajando los valles del Yonne del Sena y del Aube, en dirección sur, sureste y este. LAS FUERZAS ALEMANAS SE ABREN EN FORMA DE ABANICO Añadió que las fuerzas mecanizadas enemigas que rompieron el frente de Champaña están operando ahora hacia el sur en las regiones de Sena y T-oyes, y con fuerzas más considerables cerca de Chamont y en el Este de Verdun. Después de romper en frente, las fuerzas mecanizadas, acompañadas de fuerzas motorizadas, se abrieron en forma de abanico, y añadió el vocero que el viernes los alemanes lanzaron un ataque en el sector del

Saar que fracasó, negando la presión de los alemanes de que haya sido rota la línea Maginot. Añadió que los alemanes no han seguido el avance en el bajo Sena, en el frente de la región de Evreux, pero que desafortunadamente en la región de Chartres. La retirada de París, dijo, se hizo de acuerdo con el plan del mando francés, pero que los alemanes no han podido seguir adelante hacia el sur, y que sólo han avanzado lentamente al sur de París. El frente del bajo Sena, de la región de Chartres y del sector Sur de París, se mantiene en calma, y todo el esfuerzo alemán está ejerciéndose en la región de Champaña, en la forma indicada antes. LA FLOTA Y LA AVIACION FRANCESA ESTAN INTACTAS Declaró que en tierra la situación es muy grave, pero que la flota y la aviación están intactas y continúan luchando empujándose a fondo. "La Depeche du Centre" de Tours, da cuenta de la situación militar y dice que los alemanes han lanzado una nueva ofensiva estratégica. Sin disminuir sus movimientos al sur y al suroeste de París, empezaron una nueva ofensiva

Aumenta el número de fugitivos en toda la Francia

PARIS, 16.— (UP).— Las noticias que llegan de la frontera franco-española informan que aumenta sin cesar el exodo de franceses fugitivos. En Blarriat y en otras estaciones ferroviarias del sur los refugiados dispersan en grupos. Las autoridades francesas han adoptado medidas de precaución en todos los puntos próximos a la frontera española para evitar que los refugiados con sus vehículos abandonen Francia. Las carreteras están siendo cortadas y en los puntos internacionales se han colocado vallas de hierro atravesadas. El Emb. español en Francia, José Félix Lequerica, llegó anoche a Burdeos donde están instalados todos los servicios de la Embajada. Parte de los funcionarios se encuentran en San Juan de Luz mientras otros acompañan al Embajador en una villa situada a pocos kilómetros de Burdeos.



La guerra ha vuelto a la frontera francoalemana. En este mapa, la zona fortificada francesa aparece cuadrículada, mientras sobre el límite con Alemania se ve la línea Maginot, y detrás, la de las antiguas fortificaciones. En el territorio alemán, la zona rayada horizontalmente indica el campo fortificado de la línea Sigfrido, y la zona rayada verticalmente indica la zona de la defensa aérea. A la izquierda aparece Verdun, que fue tomada ayer por los alemanes, y el N.º 1 señala el sur de Sarrebruck, donde los alemanes, según sus informes, quebrantaron la línea Maginot, y el N.º 2 marca el sector de Neufbreisach, por donde los alemanes cruzaron el Rin y son repulidos desde la línea Maginot. La sucesión de equis marca el frente de batalla en el nordeste francés.



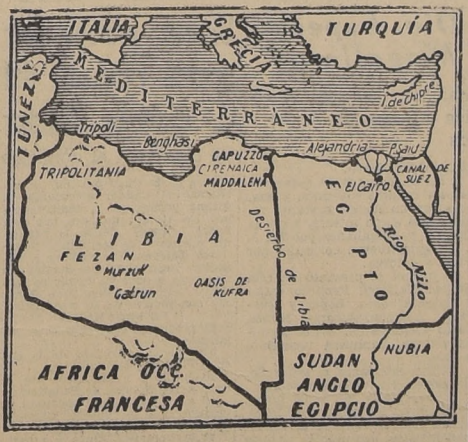
En medio de una soledad y de un silencio im presionantes, las tropas invasoras llegaron hasta el corazón de París. (Telefotografía publicada por "La Prensa" de Buenos Aires)

ULTIMA HORA ¿Petain pidió a Franco que intercediera ante Hitler?

El nuevo Ministro de Relaciones Francés entregó un documento secreto al Emb. Español NUEVA YORK, 17.— (U. P).— Informaciones recibidas aquí indican que Franco puede estar envuelto en las negociaciones entre Francia y Alemania. Inmediatamente después de que Petain hubo organizado su gabinete, el nuevo Ministro de Relaciones Exteriores llamó al Embajador español y le entregó un documento secreto. El Ministro de Relaciones Exteriores francés también le entregó un documento al Embajador británico. Es fácil adivinar lo que está ocurriendo. Petain y Franco sirvieron juntos en la guerra del Riff, en el Africa del norte, y son íntimos amigos personales, por lo tanto, sería natural que Petain pidiera a Franco que intercediera ante Hitler.

LOS ITALIANOS SE PREPARAN A INVADIR EL SUR DE FRANCIA MIENTRAS ALEMANES AVANZAN POR EL NORTE

La máquina guerrera de Italia ha sido colocada en posición de ataque desde la Riviera francesa hasta la zona alpina. La aviación británica ha estado muy activa bombardeando diversos objetivos militares en las posesiones italianas del Africa. SUBMARINOS ITALIANOS HUNDIDOS



En la frontera de Libia con Egipto se libró la primera acción terrestre angloitaliana. Los británicos atacaron apodados por su aviación y se apoderaron de los fuertes libios Capuzzo y Maddalena, cerca de la línea divisoria y próximos al Mediterráneo

LA AVIACION ITALIANA INICIO SUS ATAQUES AL SUR DE FRANCIA (Especial para LA NACION, de Aldo Forte) ROMA, 16 (ESPECIAL).— La aviación italiana que fué virtualmente la primera en transportar tropas en aviones, cuando se empleó el método aéreo hace 14 meses para la ocupación de Albania, está otra vez activa. Está realizando esta vez una serie de ataques aéreos sobre el sur de Francia, y según lo ha anunciado ya la prensa italiana, esos ataques han tenido como resultado la destrucción de aeroplanos recién llegados de Estados Unidos. Desde la madrugada hasta la puesta del sol se registran también innumerables vuelos de reconocimiento sobre el territorio francés. El corresponsal ha sido informado en esferas fidedignas que los italianos no se proponen lanzar volantes sobre Francia como ha sido hecho sobre Italia por aeroplanos enemigos. Al mismo tiempo, la aviación italiana despliega gran actividad en Africa, que ya conocen los aviadores italianos con motivo de la campaña etíope y las líneas aéreas que funcionaban hasta poco antes de la guerra entre Roma y Túnez y entre Roma y El Cairo por la ruta regular entre Roma y Ad-dis Abeba. El llamado ejército del centro está bajo el mando del general Wavell, que ha estado marcando el paso desde hace más de seis meses en los arsenales de Egipto, ha entrado aparentemente en acción, según informaciones recibidas en círculos libios en ésta, que agregan que las fuerzas están utilizando carros blindados construidos especialmente para la guerra de desierto. Cuando el corresponsal estuvo en Egipto hace meses de dos meses tuvo la oportunidad de ver el ejército británico. Está compuesto de unidades de todas partes del Imperio Británico, incluso escoceses, cuyos soldados visten su clásico uniforme de túnica corta. Vió regimientos de indios con turbantes y de neozelandeses, con grandes sombreros. Había fuerzas australianas en Egipto, y según algunas informaciones, habrían sido enviadas para reforzar las tropas británicas, las que, según un comunicado italiano, están tratando de atacar a Libia en un avance en dirección a Sidi Azis.—ALDO FORTE.

La aviación italiana ha estado muy activa en el Sudeste de Francia es interpretada en general como una indicación de que en este sector Francia se está convirtiendo en un importante campo de batalla, en el que Italia tiene la intención de lograr una de sus dos principales reivindicaciones, Niza y Saboya. Otro territorio que desde hace mucho tiempo ha sido una de las aspiraciones de Italia, la Córcega, es mencionado en el comunicado de guerra de hoy por primera vez, desde que Italia entró al conflicto. El bombardeo de los puertos y aeródromos de Córcega por la aviación italiana es interpretada en ésta como un movimiento para impedir que los franceses empleen a Córcega como base para los ataques aéreos sobre el territorio continental de Italia. Situada a menos de 100 kilómetros del territorio italiano, en su punto más cercano, Córcega, se dice, se ha convertido en el puesto de avanzada de la aviación francesa, desde la cual los aeroplanos franceses tratarán de bombardear la zona central de Italia. Si Córcega se hiciera insostenible como base aérea, se considera aquí que la mayor parte del territorio italiano quedaría relativamente seguro de bombardeos. Se cree que los aeroplanos de las bases establecidas en Francia no podrían penetrar mucho más allá del noroeste de Italia, en las provincias del Piemonte y la Lombardia, en tanto que los aeroplanos de Túnez no podrían pasar por Sicilia. La creciente acción de la aviación italiana sobre el sur de Francia, en las últimas 48 horas, sería el primer paso en el movimiento conjunto italo-alemán en forma de tenaza contra Francia misma.

posible avance desde el Norte de Italia, y comienzan a concentrar refuerzos a lo largo de las fortificaciones alpinas, que han sido preparadas como casi tan poderosas como la línea Maginot misma, a causa de las dificultades que ofrece el terreno y las defensas naturales. El comunicado italiano dice que además de destruir cuarenta aeroplanos enemigos, fueron bombardeadas las bases aéreas de Cannes, Des Maures y Guert Pierrefeu, y que un depósito de municiones fué volado. Agrega que cinco aeroplanos italianos no regresaron a sus bases. En Malta, el arsenal Murrula fué bombardeado. Una violenta acción se desarrolló en el norte de Africa contra las fuerzas inglesas, apoyadas por carros blindados, que trataron de atacar en dirección a Sidi Azis. En el Africa Oriental, la aviación italiana bombardeó dos bases aéreas. En Génova, las baterías antiaéreas derribaron cuatro aeroplanos enemigos. EL COMUNICADO DE GUERRA ITALIANO ROMA, 16.— (U. P).— El siguiente es el texto del comunicado de guerra número 5: "El cuartel general de las fuerzas del ejército ha comunicado que, en el frente de la frontera alpina, la acción de reanudar el ataque prosigue y se desarrolla más allá de las fronteras a pesar de la inútil oposición del enemigo que ha dejado en nuestro poder prisioneros y armas automáticas. En el Mediterráneo la aviación y la marina continúan sus actividades con resultados cada vez más eficaces y promisorios. Mientras que, por una parte, la radio británica confirma oficialmente la pérdida del crucero "Calypso", mencionada en nuestro comunicado número 2, nuestros torpederos han iniciado una victoriosa acción contra los submarinos enemigos, hundiendo a uno de ellos. "Por su parte, nuestra aviación ha tomado la iniciativa en todas partes, confirmando su espíritu agresivo. Con cierto

ATAQUES A FRONTERIZOS EGIPCIOS EL CAIRO, 16.— (U. P).— El cuartel general en el centro este dió un comunicado en el cual anuncia que unidades navales y aviones italianos atacaron el sábado a Salum, quedando heridos dos oficiales y 20 soldados de las fuerzas fronterizas egipcias, cuyos cuarteles y bodegas fueron averiados. Estas son las primeras bajas egipcias anunciadas desde que se iniciaron las hostilidades en la frontera entre Egipto y Libia. "Hubo ocho bajas entre la población civil — agregó el comunicado — durante una incursión aérea italiana sobre Sidi Barrani", que es el primer raid aéreo que ha causado víctimas en Egipto. "A raíz de la captura del fuerte de Capuzzo, el número de prisioneros italianos en nuestros poder es de ocho oficiales y 200 soldados". Se entiende que los oficiales son italianos y los soldados, libios. El comandante en jefe de la Real Fuerza Aérea en el centro oeste anunció que aviones de bombardeo británicos causaron considerables destrozos en el aeródromo de Maccara durante una incursión efectuada el sábado, estallando un incendio en los hangares. Agregó que se registraron impactos directos en los edificios del aeródromo de Maccara cerca de Assab. Un avión británico bombardeó y ametralló un pueblo fronterizo italiano en Elwak, durante un vuelo de reconocimiento sobre la frontera entre Kenya y Somalia. Se anuncia que un avión de caza británico interceptó un avión noplano que tenía swásticas pintadas en sus alas durante la "incursión aérea abortiva" del sábado sobre Malla. No se ha aclarado si el avión incursionista era italiano desfilizado o alemán. Se comunica desde Alejandría que varios submarinos italianos fueron hundidos en acciones. GRAN BRETAÑA CHURCHILL HABLARA HOY EN LOS COMUNES LONDRES, 16. (U. P).— La Press Association informó que el primer Ministro, Mr. Winston Churchill, hará una declaración completa en la cámara de los Comunes mañana próximo, sobre los acontecimientos del día de semana.



Santiago de Chile, Lunes 17 de junio de 1940

Presidente del Consejo HORACIO HEVIA Director CARLOS PRENDEZ SALDIAS Gerente LUIS GAZMURI GATICA

EMPRESTITO BENEFICIOSO

En la última sesión del Consejo de la Corporación de Fomento, se dió cuenta de haberse finiquitado todas sus partes la negociación con el Banco de Importaciones y Exportaciones de Estados Unidos...

Ante los insistentes rumores de haberse tramitado y resuelto esta operación en términos desfavorables para nuestro país, o no ajustados a la Ley 6.334...

Como se sabe, este empréstito será aprovechado para la adquisición de maquinarias y demás elementos que puedan servir para fomentar nuestra producción...

Conviene destacar que nunca en la vida nacional se había arbitrado un plan completo de fomento económico como el que ahora se pone en marcha...

Nuestro país posee riquezas inexploradas o en trabajo precario por falta de medios económicos. Podemos producir mucho más que lo que al presente constituye un índice pobrísimo de rentabilidad nacional...

De allí que la solución de nuestro problema económico y social depende, fundamentalmente, de una mayor producción. Y, felizmente, esta solución parece llegar en el momento más propicio, cuando el país necesita encarar, a corto plazo, situaciones nuevas...

Cooperación

Como si hubiese respondido anticipadamente a los deseos de ciertos grupos políticos dirigidos contra el actual gobierno...

El Consejo de la Sociedad ha dado a sus asociados un plazo de diez días para que le envíen los datos necesarios y el valor aproximado de sus necesidades en moneda extranjera...

Una vez más, la prestigiosa corporación industrial presta la patriótica cooperación que la opinión sana del país espera de todos...

En la mañana de hoy regresará a esta capital, el Ministro de Hacienda, don Pedro E. Alfonso...

LOS ULTIMOS SITIOS Barrio Residencial "EL GOLF" Tenemos disponibles desde \$ 60, el m2. Urbanización completa...

LA FILOSOFIA DE LA FUERZA

Por ELIZABETH THOMAS

La evolución del mundo se ha señalado por etapas definidas que han patetizado el desarrollo y el progreso paulatino del espíritu y de la materia de la humanidad...

En la época cavernaria, el hombre tuvo que recurrir a sus instintos animales de supervivencia, empleando para ello todas las armas de la fuerza bruta...

Así, el hombre primitivo, el mago, el ario caucásico, el humo, el vándalo y el godo, fueron los discípulos de Wotan...

Al linealismo clasicista, afioró en las obras del arte plástico. Delacroix fue el más genuino representante de este período...

Retrato, es una cabeza dibujada al lápiz, obra en la que se divisa una técnica diferente, acentuada por un ritmo activo y pasivo del rostro y del cabello...

La familia Stamaty, es una composición de singular importancia. Fue ejecutada en el año 1818 en un rectángulo dinámico. Una línea simple con relaciones valoradas, juega en todo el dibujo de ritmo vertical...

En "Tres estados de una mujer desnuda", observamos un dominio del dibujo en movimiento que busca un ritmo suave y delicado...

Con un programa selecto hizo su primera presentación Berta Singerman. Un programa selecto y noble, porque ella trae ahora algo distinto a lo traído en otras lecturas...

Primera piedra de la fundación M. Orellana fue colocada ayer. En la tarde de ayer se realizó la ceremonia de la colocación de la primera piedra de la Fundación Mercedes Orellana...

En el siglo XIX surgió un nuevo orden de cosas. Recordemos que Schiller, a pesar de su influencia kantiana, imprimió a su filosofía un cierto aspecto que lo aproximó al período que se avizora: el Romanticismo...

que triunfar sobre el mundo. Entonces seremos regenerados y volveremos a ser la gran Alemania bárbara y poderosa. Entonces seremos paganos bárbaros y omnípotentes, depurados de peques y debilidades, librados de la cultura judaica-cristiana...

En el pasado, en aquella época cuando la civilización, por la cual el hombre había derivado el sudor de su frente, parecía perdida para siempre, no triunfó la barbarie de los que la amenzaban, sino la sabia imposición de la justicia...

La lucha será dura y larga, pero destruirá a la tiranía y reforzará a la humanidad en su futura paz. La insensibilidad de ahora, la miseria de un continente, el ansia de un mundo y los sacrificios de los millones que sangran en sus cuerpos...

Riqueza pesquera de la Zona Austral

Una comisión de sabios suecos estudia actualmente la flora y la fauna magallánica. Son dos hombres de ciencia jóvenes, para los cuales los climas duros de la zona austral no significan un impedimento para sus valiosas exploraciones...

La Universidad de Upsala, que los ha destacado hacia las tierras del sur de Chile, ha querido que se estudie con minuciosidad todo lo que allí crece o vive en medio de la naturaleza...

Nosotros pensamos que las investigaciones de estos hombres de ser de una gran utilidad para nuestro país. Desde hace años se viene diciendo que las comisiones científicas de técnicos en la materia, dediquen parte de su tiempo a la exploración y estudio de esa rica zona sureña...

Berta Singerman en su primer recital

Con un programa selecto hizo su primera presentación Berta Singerman. Un programa selecto y noble, porque ella trae ahora algo distinto a lo traído en otras lecturas...

Por eso estuvieron presentes la tarde de anteyer Rudyard Kipling en el paso sordo de las botas; Heine y su ironía del Intermezzo, Juana de Ibarbouro y sus tonos grises y dolientes del desecho...

El público tiene un instinto seguro. Este público que la ha seguido con emoción durante tantos años, que la ha aclamado siempre con espontaneidad, que le ha prodigado sus mejores delicias, la sintió en la tarde de sus estroenos en toda la riqueza profunda de su temperamento. Interpretar la...

Fomento a la producción de azufre

El gran interés que despertaron los depósitos de azufre en Chile, se funda en sus inmensas reservas, que están con el tiempo llamadas a abastecer los mercados más importantes del mundo...

El comercio internacional de Chile divisa en estos momentos dificultades que colocan al país en una situación llena de variados problemas y que el Gobierno está en la obligación de afrontar con energía...

Entre las medidas que con este fin empieza a adoptar, están las que se refieren al fomento de la producción y a la exportación de nuestras sustancias minerales...

En efecto, el país cuenta con numerosos y grandes yacimientos de minerales y cañiches, de leyes generalmente superiores a 50 por ciento de azufre...

El gran consumo mundial de azufre data sólo desde hace pocos decenios, de tal manera que se trata de una industria relativamente nueva, que todavía no ha llegado a formar en el país el desarrollo de que es capaz...

El Departamento de Minas y Petróleos del Ministerio de Fomento ha hecho estudios que indican que en la región cordillera de la provincia de Antofagasta...

Síntesis de la semana económica y financiera

El comercio con Italia (60.000.000 importación y \$ 150.000.000 la exportación), para llegar a la consideración de que este capítulo es el menos importante, si se compara con el referente a Yugo-Slavia, Rumania, Grecia, Suiza, Egipto, etc.

El Mercado de Valores de Nueva York asoló, como es lógico, el desarrollo de los acontecimientos europeos. No obstante, hubo alzas considerables. La tónica existencial fué la confusión en el petróleo y las naturales y grandes demandas de metales.

De perspectivas más halagüeñas para nuestra economía, es la iniciativa recogida por el Ministro de Fomento en cuanto a la celebración de una Feria Panamericana de Industrias y Comercio en Santiago, coincidiendo con la conmemoración del Cuarto Centenario...

La falta de espacio nos impide comentar, con el alto interés que merece, la iniciativa de S. E. en busca de la solución a los problemas de nuestra economía más directamente afectados por el conflicto europeo.

SINTESES DE EUROPA

Han circulado insistentes rumores, recogidos por las agencias noticiosas, de un acuerdo comercial entre Italia y Rusia. Hasta el momento nada se ha publicado de tipo oficial...

Los últimos y vertiginosos acontecimientos que asolan al Viejo Continente, tienen inmediata repercusión en nuestra economía...

CHILE EN EL MUNDO

En apoyo de nuestro anterior aserto, señalamos la publicación de las cifras de

Barrio Residencial "Estadio Nacional" El más próximo al Centro, con magníficas vistas de acceso. — Hermosa vista. Vendemos sitios a precios comerciales, con urbanización completa, incluso alcantarillado.

# EL BAILE DE ANTENOCHES.—

Damos vuelta a la almohada como si diésemos vuelta a la luna de nuestro sueño.  
Gómez de la Serna

## LA MANIFESTACION A MARIA LETELIER DEL CAMPO.—

Al té en honor de María Letelier del Campo, con motivo de la publicación de su libro "Nostalgia", asistieron las siguientes personas:

Mimi Hubner de Silva, Francisco Flores, Gabriela Henrique O. Olga de V. De Schiavetti, Luis Ríos Varela, Elena W. de Moreno, Raquel Marchant de Moreira, Ramón Moreira Letelier, Emilia Behin de Cortínez, Hernán Ríos Fabres, Eugenia V. de Bustos, Berta B. de Barros, Teresa V. de Barros, Graciela Matte de Magnere, Graciela Valdés de Chaigneau, Paulina Crenovich de Weinstein, José Moreno Benavente, Raúl Bazán Dávila, Luis Claro Lagarrigue, María Grez de Melo, Eliana Guerrero de Jessen, Adriana M. de Lagarrigue, Raquel C. de Mandiola, Leticia F. de Echarri, María E. Ríos González, Sara Lavín de Pérez de Arcé, Elena Huneus de Lindholm, Joaquín Edwards Bello, Blanca Bezanilla de Echavarría, Ester Ugarte de Solís de Ovando, María L. de Muñoz, Mercedes Orrego de Ugarte, Manuel Warnken H. Chela Reyes, Cleofas Torres de Perry, R. Gutiérrez Echavarría, Gabriela Grandón de Ferrada, Roberto Sánchez Bolaños, Gabriela Huneus de Iquintero, Roberto Barros Torres, Graciela Valdés de Estay, Luz Undurraga de Ch. Berta Prieto de Herrera, Isabel Carrera de Ried, Ana Lagarrigue, María Abalos Castillo, Marta Daroch Fernández, Luis A. Gasmur, Arcadio Cotapos.

Excusaron su inasistencia: Jorge Hubner Bezanilla y señora, Jorge Ivan Hubner, Tomás Gatica Martínez, Jacinto Núñez, Enrique Gaete H.



Algunos aspectos del baile ofrecido el sábado por la señorita Graciela Ugarte Jordán, con motivo de su estreno en sociedad y que alcanzó brillantes caracteres

### CENA.—

El martes después de la función de la noche del Teatro Central, en que se estrena la superproducción chilena "Escándalo", los directores-propietarios señores Orge Delano, Alfonso Merlet y Emilio Taulis ofrecerán una cena en el "Tourbillón".

Los asistentes serán los siguientes:

Gloria Lynch, Mirella Latour, Raquel Delano, María Gómez, Babilina de Reed, Sara Schuratz, Blackie, Anita de Taulis, señora de Troni, señora de Rourke, señora de Suárez, Eliot de Rourke, Mario Gaete, Jorge Delano, Víctor Panayotti, Jorge Spencer, Andrés Silva Humeres, Alfonso Merlet, Carlos Justitiano, Emilio Taulis, Manuel Troni, Jorge Suarez, Patricio Kauler, Alberto Reed.

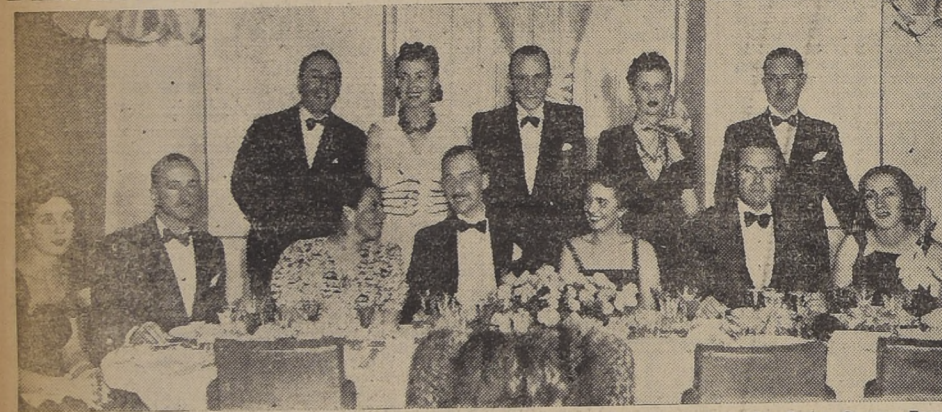
### BELLAS ARTES

Exposición Alfredo Araya.— La Exposición de paisajes chilenos del pintor Alfredo Araya, que se encuentra abierta en la sala del Banco de Chile, y que ha sido visitada por el Ministro de Educación señor Iribarren y por los elementos más destacados de la cultura y las bellas artes, se clausurará el jueves próximo. Puede ser visitada diariamente de 10 de la mañana a 9 de la noche.

### COMIDA A ESCRITORES PREMIADOS.—

En el salón de actos de la Alianza de Intelectuales se realizó anoche la primera comida en este local, en honor de los escritores que obtuvieron Premios Municipales de Literatura y miembros destacados de la institución señores Angel Cruchaga Santa María por su libro de poemas "Paso de Sombra"; Eugenio Orrego Vicuña por su novela "José Miguel Carrera" y Juan Modesto Castro por su novela "Aguas Estancadas". Asistieron además de los festejados: Pablo Nueva, Julio Barrenechea, Jerónimo Lagos Lishos, Roberto Aldunate, Raúl González Tuñón, Luis Enrique Delano, Olga Acevedo, Valentina Ruiz, Delia del Carril, Blanca Mac Fadden, Irma Lago, Lola de Oyarzún, Berta de Herreros, Lola de Delano, María Galvez, Delia Martínez, Betty de Hinojosa, Adriana Acevedo de A., Enrique Mosella, Juanito Castro, Alvaro Hinojosa, Carlos de Vidts, Dr Selim Carrasco, Dr. Claudio Roget, Tomás Lago, Manuel Banderas, Orlando Oyarzún, Pepe Herreros, Pepe Moreno, Ernesto Eslava, Federico Iniescar, Juan Bamón, Samuel Letelier Maturana, Juan Collao, Nicomedes Guzmán, Samuel Pantoja, Victoriano Icaño, Germán Díaz, Sergio Tandler, Mauricio Amster, Francisco Coloane, Helio Rodríguez, Omar Cerda, Ramón Valenzuela, Ernesto

## DESPEDIDA DE SOLTEROS.—



Asistentes a la comida ofrecida en "Le Petit Tourbillón", a la señorita Marta Castillo Villegas y al señor Carlos Quesney Besa, para despedirlos de su vida de solteros

**DE BUENOS AIRES.—**  
Se encuentran en ésta don José Eyzaguirre y señora Juanita del Carril de Eyzaguirre.  
Se hospedan en casa de don Edgardo Von Schroeders Avenida Condell 346.

**CINE CLUB DE SEÑORAS.—**  
Hoy a las 18.30 y 21.34, exhibirá este teatro la producción Artistas Unidos "Mi hijo mi hijo", emocionante drama en el que Brian Abernethy y Madeline Carroll hacen un papel magnífico, habiendo sido clasificada como extraordinaria. Mañana irá la película de gran actualidad francesa "La gran aventura" por Vivianne Romanca Louis Jouvett Pierre Fresnais y Pierre Blanchard. El miércoles el cura y los ricos" atrayente cinta francesa de gran éxito. Jueves "Horas Robadas" de Barrymore. Hoy se exhibirán agregados con los últimos acontecimientos de la guerra.

## IV SALON NACIONAL DE LA FOTOGRAFIA SE INAUGURARA EL 27 DE JULIO PROXIMO

Se ha invitado a participar en él a los clubes congéneres del Brasil, Perú, Uruguay y Argentina BASES PARA PARTICIPAR

El Directorio del Club Fotográfico de Chile, acordó en su última sesión inaugurar el Cuarto Salón Nacional de la Fotografía el 27 de julio próximo. En el mismo tiempo fueron aprobadas las bases a que deberán ceñirse los aficionados y profesionales chilenos y extranjeros, sin distinción de categorías entre los expositores, que deseen presentarse al Cuarto Salón.

La inscripción para los socios del Club Fotográfico será de diez pesos y de cinco para los socios del Club. No pagarán derecho de inscripción los concurrentes de los Foto Clubes de Argentina, Uruguay, Brasil y Perú que han sido invitados oficialmente. El tema de las composiciones, así como el material negativo y positivo que se use, es absolutamente libre, quedando excluidas únicamente las fotografías iluminadas. En consecuencia, cualquier procedimiento artístico a que recurra el interesado, como ser virajes, bromóleos, a la goma, o cualquier otro son especialmente admitidos. Las fotografías no podrán presentarse en un formato inferior a 18 x 24 cms., recomendándose el formato de 24 x 30 cms. Los concurrentes podrán presentar el número de fotografías que deseen; el Comisario de Sa-

lón tendrá derecho de reducir el número hasta seis por cada participante en caso de que la concurrencia fuere excesiva. Las fotografías que se presenten deberán ser originales o inéditas no pudiendo haber sido presentadas en concursos anteriores. No se admitirán retoques en el negativo o en su reproducción que alteren sustancialmente el procedimiento fotográfico. El Directorio acordó realizar el Salón en la Sala Chile del Museo de Bellas Artes y en atención a que la Sala propia del Club ubicada en Ahumada 71, es insuficiente para una exposición de cuatrocientas a 500 fotografías que son aceptadas por el Jurado de Admisión. Las fotografías serán recibidas por el Comisario del Salón señor Jorge Caballero, en la Escuela de Bellas Artes, hasta el 20 de julio. Los interesados pueden solicitar bases del Salón en la Secretaría del Club Ahumada 71, 3er piso, o en las Casas Curphey y Jofré Ltda. (en sus dos secciones, en la casa Kodak, Av. Bernardo O'Higgins 1472, en la casa Zeiss Banderas 1472, 2o piso, casa Reifschneider, Compañía 1275. Casa Agfa. Santo Domingo esq. Teatinos, firmas que han ofrecido gentilmente su cooperación al Club Fotográfico de Chile.

## MUSICA LA FORZA DEL DESTINO

Un cuadro dramático capaz de interpretar con acierto Madre piadosa Vergine, la Vergine degli Angeli, Il segreto fu dunque violato. Pace mio Dio, Le miracole e Invano, Alvaro, entre otras ditas del destino, ya puede sentir la satisfacción de haber franqueado los escollos más comprometidos que presentan las páginas operísticas del creador del Falstaff. Blanca Hauser, Felisa Herrero, Humberto Duffau, Irdaun Marina y Arriagada que componían el cuadro al cual se le encomendó la representación de la fuerza del destino, bajo la dirección del maestro Armando Carvajal, mostraron no solamente ser poseedores de gargantas privilegiadas, sino también, de aptitudes escénicas encomiables y de un entusiasmo muy halagador para lo

### Ruth Draper Los conciertos sinfónicos de la Defensa de la Raza

Ruth Draper, la creadora y exponente de un nuevo género teatral, se presenta a fines de este mes en el Teatro Municipal, traída por la Sociedad de Conciertos Daniel. El arte personalísimo de esta artista es una revelación que producirá indudablemente un cambio completo en las normas actuales del teatro. Por mucho que se lea acerca de Ruth Draper, sin verla, no será nunca posible imaginarse como esta excepcional mujer puede dar una impresión tan exacta, tan real, de los trozos de vida que pone en la escena. A ella hay que verla para poderla comprender. Una vez que se levanta la cortina y por dos horas el público se siente arrebatado por la personalidad de este alto exponente del arte moderno.

### Festival en el Teatro Esmeralda

Esta noche a las 21.30, en el escenario del Teatro Esmeralda se desarrollará el interesante programa de arte y música que presenta el Sindicato de Músicos Chilenos, y que hoy recitará los éxitos que alcanzó en igual festival en el "Victoria". Se presentarán conjuntos orquestales de primera categoría, tales como los de Belfor Aguayo, Buddy Day, Jorge Moraga, Antonio Lamanna y su jazz melódico, Fernando Lecaros, Isidoro Benítez y su orquesta cubana, Terzschitz y su orquesta zingara, la canciónista Blackie y su conjunto "La típica argentina de Angel Caprioglio.

### El concierto de Herminia Raccagni

Existe interés en nuestros círculos musicales y artísticos por el concierto que ofrecerá el viernes de la presente semana en la sala Cervantes la joven pianista chilena Herminia Raccagni. Conociendo que de nuestro público las relevantes cualidades artísticas que posee Herminia Raccagni, que ocupa en la actualidad un lugar destacado entre las primeras figuras de nuestro ambiente musical.

**REAL HOY SANTIAGO**  
TELÉFONO 65555. TELÉFONO 88888

EL TEATRO DE MODA  
Fono 65555

MATINEE A LAS 3 P. M.  
TARDE 6.30 NOCHE 10

Últimas exhibiciones de

**Hacia Nuevas Orillas**  
(Mayores)  
por ZARAH LEANDER

Mañana estreno Fox:

**Todo Sucede de Noche**  
por SONJA HENIE

Entradas en venta

FONOS 8888 y 6644  
Matinee 3 P. M. Noche 10  
(Mayores solamente)  
Últimas exhibiciones de la película FOX:

**LA NOVIA DEL PUERTO**  
por Richard Gren y Alice Faye  
Noticiero, dibujo color, sinopsis, etc.

Vermouth a las 6.30 P. M.  
A beneficio del Ajaz Nacional de la Infancia, con la película, con la

El CASO de EDITH CAVELL  
por Anna Neagle  
Dibujo en colores, Noticiero, etc.

**EL REX**  
EN CONSTRUCCIÓN

HUERFANOS ENTRE 3<sup>a</sup> AV. ANTÓNIO Y MAC IVER - EL ORGULLO DE SUD AMÉRICA

Silva Román, Antonio Masís, Gabriel Vergara Huneus, Sergio Leiva, Volodia Teitelboim, Pedro Jorge Vera, Oreste Plath, Gerardo Seguel, Acacio Cotapos, Alfonso Cuesta y Cuesta, Juventino Valle, Alberto Sánchez, y Antonio Irizarri.

Ofreció la manifestación el Presidente de la Alianza de Intelectuales, Diputado señor Julio Barrenechea, quien aplaudió a estos esforzados miembros de la institución que habían triunfado en los Premios Municipales de Literatura.

A nombre de los Premiadados contestó el poeta Angel Cruchaga Santa María. A continuación saludó a los premiados el poeta argentino Raúl González Tuñón.

Se adhirieron Mariano Lagorge, Víctor Franzani, Juan Godoy, Pedro de la Barra,

Jorge Jobet y Benjamín Valasco Reyes desde su lecho de enfermo.

**BRITISH BROADCASTING CORPORATION**  
LUNES 17 DE JUNIO

Hora chilena:

19.24 Anuncios en castellano y portugués en castellano

19.30 El Imperio en guerra. Chile en inglés.

19.46 Señal horaria del Observatorio de Greenwich

20.00 Noticias en portugués

20.15 "Tempestad del día". Chile en portugués

20.30 Noticias en inglés

20.45 Programa según anuncio

21.45 Programa en castellano

22.00 Noticias en castellano

22.15 Fin de la transmisión.

Los programas son irradiados en las ondas de 31,55 metros (9.5 megacíclos por segundo), 33 metros (8.8 megacíclos por segundo), y 19.82 metros (14.6 megacíclos por segundo).

*Previéngase contra el frío...*

No espere a que el termómetro baje. Compré Hoy Mismo Le ofrecemos los mejores Conjuntos de

**FRAZADAS-ACOLCHADOS**  
y Artículos de Abrigo para el Hogar a PRECIOS MUY VENTAJOSOS

**FRAZADAS**

DE LANA color Vicuña, guarda café, muy gruesas, de excelente calidad y abrigo. Tamaño 1 1/2 plaza \$ 145. y de 1 plaza \$ 180.

DE LANA MERINO muy abrigadora, bonitos colores rosa, celeste, beige y amarillo. Tamaño 1 1/2 plaza \$ 160.

DE LANA, dibujos jacquard, muy finos. Tamaño 1 1/2 plaza \$ 250 y de 1 plaza \$ 200.

**ACOLCHADOS**

DE CRETONA FLOREADA en bonitos colores, muy bien rellenos. Tamaño 150x190 \$ 90, de 130x170 \$ 68 y de 110x170 \$ 60.

DE SATIN LISO floreado, de excelente calidad. Tamaño 135x180 \$ 108.

DE RASO DE SEDA y satin de algodón, rellenos con algodón blanco. Tamaño de 170x210 \$ 360, de 150x190 \$ 260 y de 140x180 \$ 230.

DE RASO DE SEDA y satin de algodón, rellenos con lana blanca. Tamaño 150x190 \$ 380.

**BOLSAS DE GOMA**

PARA AGUA CALIENTE, calidad garantida. Tamaño 2 litros \$ 30.

FORROS DE LANA para botella de goma, variedad de colores. Tamaño, 2 litros \$ 10.90 y de 1 1/2 litro \$ 8.90

**ARTICULOS PARA REGALOS**

Ofrecemos un extenso y variado surtido de Artículos apropiados para Regalo, para la Dama, el Caballero o el Niño. Visitenos Ud., los Precios son muy convenientes

**GATH & CHAVES**

ESTADO ESQ. HUERFANOS  
SUCURSALES VALPARAISO CONCEPCION

**DONDE JUGAMOS UN CACHO?**  
en el **TABARIS**!!!

**CASA TELLY**

Anuncia nuevos modelos en abrigos elegantes, abrigos de sport, trajes 2 piezas, trajes sastre, batas en lana y seda

AVENIDA ESPAÑA N.º 186 - Teléf. 91190  
AGUSTINAS 960 - Teléf. 69284

# Tropas rusas cruzaron las fronteras e invadieron a Estonia y Lituania

### FUERZAS SOVIETICAS MECANIZADAS FORMADAS POR TANQUES Y ARTILLERIA TOMARON POSESION MILITAR DE LA CAPITAL LITUANA. — TODOS LOS GOBIERNOS DE LAS NACIONES BALTICAS SON PRESIONADAS POR RUSIA PARA FORMAR NUEVOS GOBIERNOS. — LOS SOVIETS DESEAN TENER UN AMPLIO DOMINIO DE SUS BASES EN EL BALTICO. — EL GOBIERNO ESTONIANO JUNTO CON ANUNCIAR LA ENTRADA DE LAS TROPAS RUSAS, PRESENTO SU DIMISION. — SE ESPERA PARA HOY LA INVASION DE LATVIA POR LOS RUSOS

## PERMANENTES RUMORES DE QUE LOS SOVIETS SE PREPARAN PARA UNA ACCION CONTRA ALEMANIA



Los países bálticos ocupados por Rusia

BRUSELAS, 16. (U. P.) — El Gobierno de la Agencia de Noticias de la Unión Soviética ha anunciado que las tropas rusas entraron en las zonas estonianas y lituanas que hasta ahora estaban ocupadas por los alemanes.

BRUSELAS, 16. (U. P.) — El Gobierno de la Agencia de Noticias de la Unión Soviética ha anunciado que las tropas rusas entraron en las zonas estonianas y lituanas que hasta ahora estaban ocupadas por los alemanes.

BRUSELAS, 16. (U. P.) — El Gobierno de la Agencia de Noticias de la Unión Soviética ha anunciado que las tropas rusas entraron en las zonas estonianas y lituanas que hasta ahora estaban ocupadas por los alemanes.

BRUSELAS, 16. (U. P.) — El Gobierno de la Agencia de Noticias de la Unión Soviética ha anunciado que las tropas rusas entraron en las zonas estonianas y lituanas que hasta ahora estaban ocupadas por los alemanes.

BRUSELAS, 16. (U. P.) — El Gobierno de la Agencia de Noticias de la Unión Soviética ha anunciado que las tropas rusas entraron en las zonas estonianas y lituanas que hasta ahora estaban ocupadas por los alemanes.

## HA MEJORADO EL CULTIVO DE LOS GRANOS DE FORRAJE EN EE. UU. SEGUIN EL DEPTO. DE AGRICULTURA

### Los progresos de las cosechas de trigo de invierno y de primavera se han estimado como promisoros en toda la faja triguera

CHICAGO, 16. (U. P.) — El Departamento de Agricultura anuncia que, en general, las condiciones de crecimiento de los granos de forraje fluctúan entre buenas y excelentes.

forma que fluctúa de buena a excelente, con buena terminación. Las llegadas de carros cargados con avena fueron muy escasas y los precios firmes, con tendencia a la alza.

Los progresos de las cosechas de trigo de invierno y de primavera se presentan muy prometedoramente en toda la faja triguera, y el 1.º de junio, se calcula la cosecha de trigo de invierno en 488.858.000 bushels, cantidad inferior en un 13 por ciento a la de hace un año.

800 bombas fueron arrojadas en Chung-King por japoneses

Sobre la base de los datos referentes a las superficies sembradas de trigo, dados a conocer en junio, se estimó la producción de marzo y de la situación al 1.º de mayo de trigo de primavera en 239.000.000 de bushels, comparados con 191 millones 840 mil de hace un año.

150 aeroplanos demolieron completamente alrededor de 3 mil hogares

Los precios de los cereales bajaron durante la semana y el Departamento de Comercio suprimió los límites mínimos de precios para operaciones a plazo establecidos a mediados de mayo.

CHUNG-KING, 16. (U. P.) — Ciento cincuenta aeroplanos de bombardero japoneses arrojaron sobre esta ciudad, entre las 16 horas y las 18, una gran cantidad de bombas.

La cosecha de maíz progresa en forma satisfactoria. Las ventas de maíz para alimentación animal se han mantenido superiores a las de la pasada semana, llegando a 315.000 toneladas.

Como los japoneses arrojaron también bombas de tiempo que aún no han sido destruidas, se han colocado carteles haciendo saber esto y prohibiendo a nadie hacer excavaciones en busca de cadáveres.

La cosecha de maíz progresa en forma satisfactoria. Las ventas de maíz para alimentación animal se han mantenido superiores a las de la pasada semana, llegando a 315.000 toneladas.

La explosión de las bombas formó enormes crateres en la ciudad, rompiendo las esquinas de la ciudad y destruyendo a los habitantes.

Lituania sitúa al ejército rojo más cerca de Alemania. Esta segunda etapa de avance hacia el oeste de la frontera lituana es el punto más débil y un punto de apoyo para los soviets tienen bases importantes en el Báltico, desean ahora garantizar su dominio en las mismas.

DISCURSO DEL NUEVO PRESIDENTE LITUANO

KOVNO, 16. (U. P.) — El Presidente Merkys, en un discurso que pronunció hoy y que fue radiado, declaró que las nuevas tropas soviéticas que entraron en el territorio de Lituania por la Unión de los Soviets, y es perfectamente comprensible en la situación actual.

TROPAS RUSAS CRUZAN LA FRONTERA DE LETONIA

HELSINKI, 16. (U. P.) — En los círculos diplomáticos de Estonia se declara que a última hora de la tarde, las tropas soviéticas entraron en Letonia.

ESTOCOLMO, 16. (U. P.) — El "Dagbladet" comenta la penetración de las tropas soviéticas en Lituania y dice: "La marcha de los Soviets en...

# Gran Bretaña continuará la lucha hasta que Alemania sea derrotada

### Si se debilita el poder ofensivo de Francia en la guerra terrestre, la aliada de Gran Bretaña cuenta con la segunda flota de Europa, y, en combinación con la inglesa, está en situación de reforzar el bloqueo de Alemania, que ahora se ha hecho más efectivo con la entrada de Italia al conflicto

## LOS IMPERIOS ALIADOS PUEDEN LUCHAR DURANTE LARGOS AÑOS

LONDRES, 16. (U. P.) — El Ministerio de Guerra hizo la siguiente declaración: "Las operaciones en que toma parte la fuerza expedicionaria británica, en conjunción con los ejércitos franceses, continúan desarrollándose en la Normandía. Por el momento no se tiene detalles del progreso de la lucha".

Manifestaron que el bloqueo se ha hecho más efectivo, como resultado de la entrada de Italia a la guerra.

En fuentes muy bien informadas ha declarado que Gran Bretaña continuará luchando hasta que Alemania sea derrotada. Agregaron: "No se puede declarar lo bastante clara y definitivamente decidida a continuar la lucha hasta alcanzar la victoria".

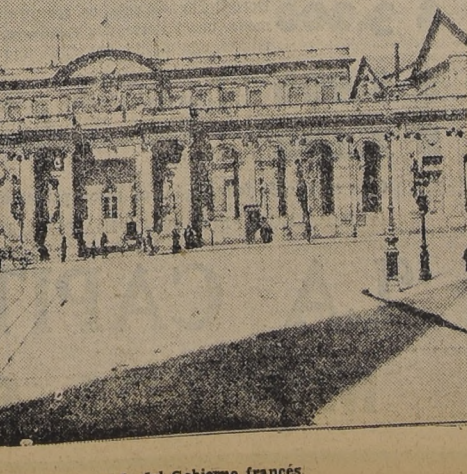
Hicieron hincapié en que materiales de guerra procedentes de Estados Unidos llegarán pronto tan rápidamente como los puertos británicos puedan recibirlos.

Esas mismas fuentes dijeron que aún si la resistencia de Francia en tierra fuese debilitada seriamente, ella todavía cuenta con la más poderosa marina de Europa, después de la británica, y que "esta gran flota aliada es harto capaz de reforzar el bloqueo".

Al hacer resaltar la resolución de Gran Bretaña de continuar la lucha, declararon: "Estos materiales preparados a continuar la guerra hasta asegurar la caída de nuestros contendores, aunque se necesitan años para realizarlo. La producción británica de aeroplanos, armas y municiones continúa aumentando aceleradamente. Agregaron que en momentos como los actuales, es natural que rumores sin fundamento y mal informados circulen respecto de proposiciones y negociaciones de paz."

Ampliando la declaración anterior sobre la ayuda de los Estados Unidos dijeron: "Los enormes recursos del Imperio británico y francés juntos con los que Estados Unidos ha puesto a disposición de los aliados, tendrán un importantísimo papel a medida que pase cada semana".

Por otra parte, mientras se elogia el espíritu de la respuesta de Roosevelt a Reynaud, se han expresado dudas de si la ayuda prometida llegará a tiempo para cambiar materialmente la posición de Francia.



Municipalidad de Burdeos, nueva sede del Gobierno francés.

Italia PARTIDA DE LOS DIPLOMATICOS INGLESES

ROMA, 16. (U. P.) — Informaciones fidedignas hacen saber que los diplomáticos que partieron en un tren diplomático desde Roma, entre los cuales figuraban el Embajador Lorrain y periodistas ingleses, todavía se encuentran en el puerto italiano de Ancona en espera de la terminación de los trámites encaminados a garantizar la llegada de los italianos que vienen desde Inglaterra por vía de Gibraltar.

## Una baja general de las acciones industriales se ha registrado en el Mercado de Valores de Londres

### Elo se debió a que el Gobierno se ha hecho completo cargo de 1.500 firmas productoras, contrariando así el tradicional convencionalismo bursátil de los británicos. — Los bonos sudamericanos, entre ellos los chilenos, experimentaron alguna depresión

## (ESPECIAL PARA "LA NACION", POR T. C. HALLINAN)

LONDRES, 16. (U. P.) — El índice de las acciones industriales se ha bajado a un nivel de determinación. Ambas emociones se han acentuado por las dificultades de las relaciones de los países de la industria en gran escala de Gran Bretaña, organizadas en las últimas décadas en "círculos" estrechos de sus carteras, ha fracasado desastrosamente en la hora de mayor necesidad de la nación, una guerra mundial. La prensa hace comentarios muy velados y cuidadosos.

## Gran Bretaña resuelta a los más extremos sacrificios para proseguir la guerra

### La prensa londinense no hace un esfuerzo por ocultar la gravedad de la situación; pero refleja la intención de seguir la lucha no obstante los terribles contratiempos actuales. — Si los aliados resisten hasta otoño, quedará asegurado su predominio final

## (ESPECIAL PARA "LA NACION", DE ALLAN OSBORNE)

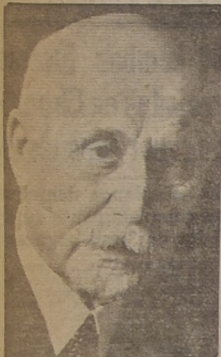
LONDRES, 16. (Especial) — En sus comentarios editoriales de hoy, la prensa no hace el menor esfuerzo por reducir la gravedad de la situación de la guerra; pero al mismo tiempo refleja la energía determinación del Gobierno y del pueblo británicos para continuar la lucha a pesar de lo que está pasando.

COMAMOS ESTA NOCHE EN EL "TABARIS"!

# Renunció el Gabinete Reynaud y fué reemplazado por otro que preside el mariscal Henri P. Petain

### El generalísimo Weygand fué nombrado Vice-Premier y Ministro de Defensa.— Entre los otros Ministros figuran Paul Fauré, Camille Chauvets, Pierre Laval, Paul Baudoin, Adrien Marquet, el general León Colson, Marcel Deat y Louis Frossard.— También cooperará en el Gabinete los ex Ministros pacifistas Georges Bonnet y Pierre Etienne Flandin.— El Debate relativo a la ayuda de EE. UU. habría sido la causa de la renuncia del Gabinete Reynaud.— Francia sólo podría salvarse si recibiera inmediatamente

### 1.000 aviones de EE. UU. y toda clase de armas y municiones



General Weygand

BURDEOS, 16 (U. P.).— El Gabinete Reynaud ha renunciado en la "hora de peligro" de Francia, y ha sido reemplazado por un Gabinete encabezado por el mariscal Henri Philippe Petain, héroe de Verdún, y en el que el generalísimo Weygand desempeña las funciones de Ministro de Defensa y Vicepremier.

## LOS EJERCITOS...

(DE LA PAGINA 9)

a lo largo del río Sena dirigida contra la Línea Maginot. Al ver que sus intentos para romper esta línea desde la Línea Sierfried, ya que la Línea Maginot dispone del personal completo y siempre alerta, los alemanes parecen haber optado por atacar la mediante un movimiento desde el Oeste. Sus avances en el Alto Sena y en el Alto Marne en dirección a Troyes, Chaumont y Romilly revelan tal intención.

## LA LINEA MAGINOT RESISTE A PESAR DE UN TERRIBLE BOMBARDEO

Simultáneamente, el enemigo en el curso de los últimos cuatro o cinco días, lanzó un terrible fuego de artillería contra las fortificaciones del tiro del Rin, seguido de repetidos ataques, pero no lograron penetrar hacia el interior de la línea francesa.

## LOS INGLESSES SE RETIRAN LUCHANDO FIERA Y DES- ESPERADAMENTE

CON EL EJERCITO EXPEDICIONARIO BRITANICO EN FRANCIA, 16.— (U. P.).— "Los diez días terribles", es la descripción que hacen los soldados británicos de la sostenida y organizada retirada de los aliados ante la abrumadora presión de los alemanes en todo el frente. Estos soldados británicos son los que se acaban de librar de caer en las manos de los alemanes en el movimiento envolvente que estos hicieron, y en el que ellos libraron formidables batallas contra las emboscadas de los tanques, de la artillería y de las baterías de la artillería de los alemanes, luchando ferocemente en la avanzada misma de los alemanes, día y noche, bajo un cielo negro como la pez, por el humo de incendios, de casas, de depósitos quemándose y de depósitos de municiones volados por los aires.

## COMO PENETRARON LOS ALEMANES EN LAS LINEAS INGLESAS

Los artilleros hacen la siguiente descripción de cómo penetraron los alemanes a través de la larga línea que ellos defendían, llegando hasta los puestos mismos de la artillería: "Durante la noche, estuvimos disparando nuestros cañones contra ciertas posiciones del enemigo. Teníamos los cañones en sus posiciones debidas, convenientemente camuflados, y con una trinchera estrecha al lado de cada pieza. De repente, nuestro mayor llegó corriendo desde un edificio próximo y dijo: "Rápido, váyanse; los alemanes están solamente a cuatrocientos metros de distancia". En diez minutos, los cañones fueron enganchados a los camiones-tractores y nos alejamos por la carretera a toda velocidad. Algunos de nosotros tuvimos que correr un trecho cuando partieron los convoyes de la artillería. Ocho kilómetros más tarde tomamos otra posición. Pero más tarde tuvimos que salir de ella y rápidamente.

## FRANCIA NO HA PEDIDO UN ARMISTICIO NI TAMPOCO HARA PAZ SEPARADA

Relaciones Exteriores (era subsecretario del mismo Ministerio en el gabinete Reynaud, Pierre Laval como Ministro de Justicia, Adrien Marquet, socialista, como Ministro del Interior en lugar de Mandel, el general León Colson como Ministro de Guerra, Marcel Deat y Louis Frossard que fué Ministro de Propaganda y de Obras Públicas en los gabinetes Reynaud.

### LA CONSTITUCION COMPLETA DEL GABINETE ES AUN CONFUSA

BURDEOS, 16 (U. P.).— La constitución completa del nuevo Gobierno todavía se presenta oscura y confusa, y parece que la lista de todos los ministros no se conocerá sino por algunas horas más.

Se dice que podría quedar formado definitivamente con el siguiente: Premier, mariscal Petain; Vicepremier, Camille Chauvets; Ministro de Defensa Nacional, generalísimo Maxime Weygand; Ministro de la Guerra, general León Colson; Ministro de Marina de Guerra y de Marina Mercante, almirante Francois Darlan; Ministro del Aire, general Pugeot; Ministro de Justicia, Frene Court; Ministro de Relaciones Exteriores, Paul Baudoin, Ministro del Interior, Charles Pomeroy; Ministro de Finanzas, Marcel Bouthillier, que retiene su cartera; Ministro de Colonias, Albert Riviere; Ministro de Educación, M. Ebaud; Ministro de Obras Públicas, Louis Frossard, que retiene su cartera; Ministro de Agricultura, Albert Chatelet; Ministro del Trabajo, André Feytaud; Ministro de Pensiones, Jean Ybarnegaray.

### REUNION DEL CONSEJO DE MINISTROS ANTES DE LA RENUNCIA DE REYNAUD

BURDEOS, 16.— (U. P.).— El Consejo de Ministros se reunió a las 11:15 A. M. y suspendió su sesión, sin tomar decisión alguna, a las 12:15 horas volviendo a constituirse a las 5 de la tarde.

## Constitución del nuevo Gobierno marca un cambio decisivo en la historia de Francia y en la dirección de la guerra

BURDEOS, 16 (U. P.).— Después de cuatro días de angustiosas consultas el Premier Reynaud renunció a su cargo y entregó la renuncia del Gobierno a Lebrun.

## Examinó la situación diplomática y militar con el propósito de decidir hasta donde la respuesta a Roosevelt y Reynaud permitiera a Francia continuar la lucha, en un punto culminante de su historia milenaria.

Los ministros debatieron en América esta disposición o no a suministrar una ayuda material en cantidad de veinte por ciento de las reservas de guerra de Francia, las que aun no han sido reveladas.

## DEBATE SOBRE LA AYUDA DE E. E. U.

Los ministros debatieron en América esta disposición o no a suministrar una ayuda material en cantidad de veinte por ciento de las reservas de guerra de Francia, las que aun no han sido reveladas.

## REYNAUD SE ENTREVISTO CON CHURCHILL

Reynaud partió para entrevistarse con Churchill en un sitio no revelado, y después regresó para asistir a la sesión de la tarde del Consejo en el que debía discutirse su conversación con Churchill y tomar decisiones, las que aun no han sido reveladas.



General Weygand

Agencia Stefani anuncia que Reynaud cree que Reynaud a punto de partir en un viaje a los Estados Unidos.

# Una muchedumbre de fugitivos sin hogar se agolpa en las calles de Burdeos, nueva capital de Francia

Todas las vías y plazas del centro de la ciudad están llenas de automóviles, camiones, muebles, enseres y de personas que duermen al aire libre o en el interior de los coches.— Los hoteles y restaurantes se ven asediados por una multitud que pugna por conseguir algo que comer

## TODAS LAS ESPERANZAS ESTAN PUESTAS EN EE. UU.

BURDEOS, 16. — (U. P.).— Mientras se esperaba la decisión del Gobierno francés ante el avance de las tropas alemanas hacia el sur, la ciudad era en la noche pasada, el escenario de una calma dramática.

dolor. Se diría que la humanidad se ha convertido en nómada. Hasta la hora de cerrar, a las 10.30 P. M. los cafés y restaurantes están llenos de gente que trata de conseguir algo que se parezca a un servicio, y algo de la buena cocina que era proverbial en la ciudad bordelesa.

Entre dichos vehículos hay centenares de taxis de color rojo de París, algunos de ellos llenos de gente que no ha encontrado otro lugar para dormir, sin poder conseguir ninguna de las comodidades que la vida les deparaba anteriormente.

En el curso del día sábado, los Ministros del Gabinete, senadores, diputados y en general todos los ciudadanos tenían sus pensamientos fijos en un solo punto: ¿Tiene Francia reservas suficientes de material? El llamamiento de M. Reynaud al Presidente Roosevelt parece indicar una contestación negativa.

## DEL INTERIOR

### CONCEPCION LLEGAN A CUATRO LAS VICTIMAS DEL ACCIDENTE DE LA MINA DE CARBON "COSMITOS"

CONCEPCION, 16.— Honda consternación ha producido en la región, y especialmente en los círculos obreros el grave accidente ocurrido ayer en la mina de carbón denominada "Cosmitos". En este grave accidente perdieron la vida en forma casi instantánea tres obreros, y a media día falleció otro de los heridos graves, el obrero Asdrubal Urutia. Además, se encuentra gravísimo Raúl Cisternas, a quien se desespera salvarlo, temiéndose que, de un momento a otro, fallezca.

## Movimiento Marítimo

LEGADAS	SALIDAS
Ayer: AYSÉN, de Guayaquil. TALALI, de Tocopilla. Mañana: SANTA CLARA, de Nueva York. HUELLELHE, de Coquimbo. ACONCAGUA, de Talchihano. Miércoles 19: ALBERTO HAVERBECK, de Corral. PERU, de Lota.	Ayer: MAPOCHO, para Guayaquil.

COYHAIQUE, para Iquique y terminados. PUYEHUE, para Punta Arenas y terminados. MILITARI, para Iquique y terminados. Mañana: LONTUE, para Iquique y terminados. ALFONSO, para Coquimbo. SANTA CLARA, para Antofagasta. Miércoles 19: ACONCAGUA, para Nueva York. GILDA, para Iquique y terminados. AYSÉN, para Corral y terminados.

Salida Llegada  
A Nueva York e intermedios  
MN ACONCAGUA 19 JUNIO 7 JULIO  
A Guayaquil e intermedios  
Vapor "PERU", 21 JUNIO 3 JULIO  
Vapor "AYSÉN", 28 JUNIO 10 JULIO  
SANTIAGO, AGUSTINAS 1109 — TELEFONO 1022  
Cía. Sud-Americana de Vapores

# MUEBLES

CON \$ 7.300 AMUEBLA UD. SU CASA COMPLETA: COMEDOR, DORMITORIO Y HALL

DETALLAMOS MAS ABAJO CADA PIEZA POR SEPARADO:

- \$ 3.200 Dormitorio tres cuerpos, compuesto de un ropero, una cómoda, una toilette, dos veladores, dos marquesas, dos sillas, una mesita, dos sillones, una banqueta.
- \$ 2.900 Comedor, compuesto de un aparador, un trinchero, una vitrina, una mesa corredora y doce sillas.
- \$ 2.200 Hall, compuesto de un sofá, dos sillones, una mesita. Muy moderno.

Gran surtido de felpas, géneros, rasos, pergamoides, por metro. DESPACHO A PROVINCIA, PIDA DETALLES Y DIBUJOS

# "LA CAPITAL" MONEDA 952

# Talca recibió en forma triunfal al Presidente de la República

### 50.000 PERSONAS LE TRIBUTARON HOMENAJE EN LA ESTACION DE LOS FERROCARRILES

UN DESFILE MONSTRUO, QUE ALCANZO LOS CARACTERES DE UNA MANIFESTACION NUNCA VISTA EN TALCA, PRESENCIA S. E. DESDE LOS BALCONES DE LA INTENDENCIA

EL EXCMO. SEÑOR AGUIRRE CERDA SE DIRIGIO AL PUEBLO, DESTACANDO LA NECESIDAD DE QUE TODOS LOS SECTORES DEBEN CONTRIBUIR A LEVANTAR LA POTENCIALIDAD DE LA NACION

### S. E. REGRESO ANOCHE A SANTIAGO

TALCA, 16.— La ciudad de Talca tributó hoy una gran demostración de afecto a S. E. el Excmo. Sr. Aguirre Cerda, quien en compañía de los señores Ministros de Estado, de los señores funcionarios públicos, con el fin de visitar las obras fiscales e imponerse de las necesidades de la región.

Al término de su improvisación y en diversos pasajes de ella, el Excmo. señor Aguirre Cerda, fue objeto de entusiastas aplausos de la enorme concurrencia que escuchaba sus palabras.

Después de la entusiasta recepción que brindó el pueblo al Primer Mandatario, el Excmo. señor Aguirre Cerda, acompañado por los señores Ministros de Estado, se dirigió a pie hasta la Intendencia, en medio de continuas y vibrantes aclamaciones del público.

### GRAN BANQUETE POPULAR

A las 14 horas, se ofreció en el Estadio un gran banquete popular, en el que se hicieron representar, especialmente los partidos frentistas y las organizaciones de trabajadores de la ciudad.

El discurso de ofrecimiento estuvo a cargo del vicepresidente del Frente Popular, don Enrique Montt, quien destacó en elocuentes términos la importancia que tenía la visita de S. E. a las obras públicas en construcción, como asimismo, la trascendencia de la firma del decreto que facilitaría la celebración brillante del centenario de fundación de la ciudad.

Analizó, en seguida, la forma en que el pueblo de Talca expresaba su adhesión incondicional al Gobierno, y terminó haciendo votos por la venturosa suerte del Primer Mandatario, a fin de que pudiese cumplir en todas sus partes el programa de reconstrucción que se ha trazado en favor del país.

Las palabras del señor Montt fueron saludadas con grandes aplausos y a continuación habló el secretario de la Confederación de Trabajadores de Chile, don Armando de la Jara, quien expuso a grandes rasgos las aspiraciones de dicha entidad y de los sectores sindicales, siendo también muy aplaudido.

### LA HORA DE LA ACCION

En representación de S. E. pronunció una corta improvisación el Ministro del Interior, don Humberto Álvarez, expresando que estas manifestaciones eminentemente populares tenían una grande y elocuente significación, ya que alentaban al Gobierno para continuar imperterrita la obra de salvación nacional, sin atender a las voces o manifestaciones destempladas de los malos chilenos que trataban de perjudicar su acción.

A pedido de los asistentes, habló también el Ministro de Fomento, don Oscar Schnake, cuyas palabras causaron óptima impresión entre la numerosa concurrencia. En términos generales, dijo que el momento no era propicio para hacer discursos, pues las circunstancias reclamaban impetuosa y constante dedicación al trabajo, a fin de levantar a la nación y dar todo el bienestar que reclaman los habitantes de la República.

### VISITA AL REGIMIENTO

Terminado el banquete, S. E. visitó el cuartel del Regimiento, donde departió cordialmente con los oficiales, clases y soldados, asociándose al sentir de cada uno de ellos. Ante una petición del personal, expresó que con verdadero agrado observaría al Regimiento una fotografía con su autógrafo.

### EN CARABINEROS

Después de dirigirse al local que ocupa el Cuerpo de Carabineros, donde visitó las obras en construcción del nuevo cuartel.

Los oficiales le ofrecieron una significativa demostración de aprecio, la que se hizo extensiva al Ministro del Interior, señor Álvarez.

### CONCENTRACION DEL PROFESORADO

El Primer Mandatario visitó en seguida los mercados en construcción y los establecimientos educacionales.

En la tarde se efectuó una magna concentración del profesorado primario, secundario y especial, con asistencia del Ministro de Educación Pública. En esta asamblea se solicitó la agilización del proyecto que mejora la situación económica del profesorado y le otorga el derecho a jubilación.

### ACUDIENDO AL PUEBLO

En la tarde el Excmo. señor Aguirre Cerda dio audiencia al público.



Aspecto del triunfal recibimiento que hizo ayer a S. E. la ciudad de Talca y del desfile monstruo que presenció el Excmo. señor Aguirre Cerda, desde los balcones de la Intendencia. Jamás la progresista ciudad sureña había exteriorizado un homenaje más grandioso a un Primer Mandatario, y hecho una demostración más elocuente de adhesión a la labor gubernativa.

## Precandidatos radicales para cargos parlamentarios en 1941

### Comités de propaganda se han constituido para obtener el triunfo de varios dirigentes

Extraoficialmente hemos sido informados de que en las asambleas radicales de la provincia de Santiago, se ha iniciado una activa campaña para designar a los candidatos que irán en la lucha electoral de 1941.

Entre las personas que figuran como precandidatos para optar a cargos parlamentarios, se nos han dado los siguientes nombres:

Para senadores: don Humberto Mardones Valenzuela, doctor don Gustavo Girón, don Alfredo Guillermo Bravo y don Angel Fawcett.

Para diputados por el Primer Distrito (Santiago): don Guillermo Jofré Vicuña, don Manuel Cabezon Diaz, don Carlos Céspedes, don Jorge Rivera, don Isidoro Muñoz, don Armando Artigas y don Manuel Señoret.

El señor Angel Fawcett figurará también como candidato a diputado, en caso de no ser designado candidato a senador.

Se nos agrega que casi todas las personas nombradas, tienen ya asegurados sus comités de

## “Es loable la labor gubernativa en pro del fomento del deporte”

### Expresó en la velada pública del Teatro Esmeralda el vicepresidente de la Asociación Ferroviaria.— Recepción de trofeos del Departamento Cultural del Ministerio del Trabajo

Después de haberse reunido en la noche del sábado en el Estadio Ferroviario, los sábados en la tarde, con entrada gratuita para el público.

### UN TORNEO Y UNA VELADA POPULAR

Cumpliendo con los objetivos indicados ese Servicio organizó un torneo de fútbol amateur que se realizó con gran éxito, de acuerdo con la Asociación Deportiva Ferroviaria. Los partidos

se jugarán en el Estadio Ferroviario, los sábados en la tarde, con entrada gratuita para el público.

Las fotografías de esta información corresponden precisamente, a un grupo de dirigentes de la Asociación Ferroviaria y funcionarios de Extensión, con los premios obsequiados, y al numeroso público asistente a la velada efectuada, antecediendo en el Teatro Esmeralda, acto en el que junto a un escueto programa cultural y de arte, se realizó la solemne entrega de los trofeos por los equipos vencedores, el club

Reftero de Puentes y el club Ferroviario Central.

### CAMPEONATO DE BASKETBALL Y CURSOS DE GIMNASIA

Al hacer la entrega de los premios, el Jefe de la Sección Gramatical y de Fomento del Deporte, señor Serafín Soto, dio a conocer, en una breve disertación, las finalidades que Extensión Cultural desea satisfacer con esta labor, cuáles eran los de cooperar a los propósitos tan patrióticamente impulsados, en pro del “Aprovechamiento de las Horas Libres de los Trabajadores y de la Defensa de la Raza”, por S. E. el Presidente de la República, don Pedro Aguirre Cerda.

Después de algunas consideraciones sobre la trascendencia moral de los ejercicios físicos en la vida de la juventud, agregó que el mismo Servicio organizaba ahora cursos de gimnasia y campeonatos de basketball por equipos de ambos sexos, de Fútbol, Casas Conseriales e instituciones culturales y artísticas con premios donados por el Departamento.

La concurrencia tributó al distinguido ferroviario unánimes aplausos por su discurso, los que se hicieron extensivos a los clubes “Reftero de Puentes” y “Ferroviario Central”, ganadores de la competencia.

igualmente en veladas populares teatrales. El público que llenaba el Esmeralda recibió con generosos aplausos los propósitos de S. E. y las actividades deportivas y culturales populares del Departamento de Extensión del Ministerio del Trabajo.

### PALABRA DE LOS DIRIGENTES FERROVIARIOS

Por su parte, la Comisión Directiva de la Asociación de Ferrocarrileros, formada por los señores Héctor Arozo Jorge Campos y Luis Aravena, recibió en el escenario los trofeos correspondientes y por medio de este último agradeció en elocuentes frases la obra gubernativa que en forma tan loable, fomenta, expresó, mediante el Departamento de Extensión Cultural, la elevación moral y física de la juventud y las mismas obras. Tuvieron asimismo frases de especial agradecimiento al Director de esta repartición pública, el señor don Tomás Gattas Martínez.

La concurrencia tributó al distinguido ferroviario unánimes aplausos por su discurso, los que se hicieron extensivos a los clubes “Reftero de Puentes” y “Ferroviario Central”, ganadores de la competencia.

en ocasión de la Solemnidad de Puentes y Avance.





### En la mañana de hoy se efectuarán los funerales del Ilustre Prelado Monseñor Melquisedec del Canto

El Arzobispo de Santiago presidirá las honras, a las 10 horas, en el Templo Metropolitano DELEGACIONES DEL CLERO Y DIVERSAS ORGANIZACIONES CATOLICAS

En la tarde de ayer, con numeroso acompañamiento de autoridades eclesíasticas, instituciones religiosas y amigos del Ilustre excolegado, fueron trasladados a su casa habitación en el Templo Metropolitano, los restos del Obispo Melquisedec del Canto, cuyo fallecimiento ha sido honradamente recordado en los distintos círculos del país.

**LA CAPILLA ARDIENTE**  
Durante las últimas horas de la mañana, la Capilla ardiente del Ilustre Prelado Melquisedec del Canto, que se halla en el templo metropolitano, será visitada por un gran número de personas que acuden a rendirle homenaje a la memoria de Monseñor del Canto.

### ABIERTA LA MATRÍCULA PARA UN CURSO AVICOLA EN LA QUINTA NORMAL

El ingeniero agrónomo, señor don Pablo Bonilla, como en años anteriores, ha abierto dentro de un curso práctico de avicultura para las personas que deseen interesarse en esta industria. El curso abarcará las más importantes materias de la explotación avícola, como ser: ponedoras, enfermedades, caponización, etc., lo que dejará a los alumnos en condiciones de dirigir personalmente pequeños criaderos de aves.

### REUNIONES CIENTÍFICAS

EN LA ESCUELA DE AGRONOMÍA. — Mañana a las 18 horas se reunirá el Seminario Entomológico en la Escuela de Agronomía, para escuchar la conferencia que el señor don Paul A. Berry, Entomólogo del Departamento de Agricultura de los EE. UU. dictará sobre sus "Observaciones entomológicas en nuestro país".

### "Diario Relámpago" se exhibirá desde hoy en el comercio

Una síntesis de los acontecimientos mundiales IMPARCIALIDAD

En la tarde de hoy aparecerá el "Diario Relámpago", una creación de la nueva institución periodística denominada "OPRINSA", cuyas oficinas funcionan en el Establecimiento de la Cooperativa de Carabineros. Se trata de una publicación original, pues este diario será exhibido todos los días en las vitrinas de las principales casas comerciales de la capital, consistiendo en una síntesis de grandes acontecimientos nacionales y extranjeros.

Hemos tenido oportunidad de conversar con algunos de los periodistas que dirigen esta organización, quienes nos manifestaron que las informaciones del "Diario Relámpago", por el mismo carácter de la publicación, serán absolutamente imparciales en lo que se refiere a las noticias de la guerra europea.

### CONFERENCIA DE DON CARLOS VALDOVINOS

Mañana, a las 19 horas, el Ministro de la Corte de Apelaciones de Santiago, don Carlos Valdovinos, dictará en el local de la Asociación de Arquitectos de Chile, Monrás 232, 6.º piso, una conferencia sobre "Formación de una sociedad constructora".

## Entre el personal de la Cooperativa de Carabineros



Personal de empleados de la Cooperativa de Carabineros, que celebró en el Lucer, el sexto aniversario de la fundación de la sociedad formada por ellos y de su club deportivo

### INSTITUTO "VIDA SANA" CELEBRA 6.º ANIVERSARIO DE SU FUNDACION

Los festejos que se efectuarán en el curso de la semana

Este Instituto, cuya encomienda es el bienestar físico y moral de la juventud, y el pueblo chileno, por haber sido todo comentario en este país, se celebró el día de hoy, el sexto aniversario de su fundación. El Directorio de la Institución ha encargado a todos los arquitectos a esta charla que de tanto provecho debe ser.

### Peligros que significaría la libre internación de impresos argentinos

En una presentación al Senado, la Asociación de Impresores de Chile solicita la no aprobación de la parte pertinente del Protocolo Adicional al Tratado respectivo

La Asociación de Impresores de Chile, ha hecho una presentación al Senado, en la que solicita la no aprobación del Protocolo Adicional Chileno-Argentino, en la parte que se refiere a la internación de libros, revistas e impresos que vengan del país vecino.

costo sean bastante más reducidos. En tales condiciones, dice la presentación, llegaría un momento en que se produciría gran parte la producción de los impresores chilenos, ya que no sólo se establecería a favor de ella una preferencia para la adquisición de obras impresas, sino que también muchos de nuestros autores y otras personas que necesitan hacer impresiones en grandes cantidades, llegarían hasta encargar sus trabajos a los talleres de la vecina república, por las ventajas ya indicadas.

## "EL ERRADO CONCEPTO QUE DE LA CARIDAD TIENE ACTUALMENTE LA SOCIEDAD, FOMENTA LA EXISTENCIA DE LOS VAGOS Y MENDIGOS"

Cuando el público suprime su limosna a los perdidosos, la eliminación de éstos se hará más sencilla". — Declaraciones que nos formuló sobre este problema, el Presidente del Patronato Nacional de los Desvalidos, don Augusto Rivera Parga

### MAYOR CONFIANZA EN LOS FINES DE LA INSTITUCION

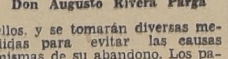
Don Augusto Rivera Parga, presidente del Patronato Nacional de los Desvalidos, en una entrevista, concedida recientemente, nos ha hecho interesantes declaraciones acerca de la institución que dirige.

El señor Rivera Parga se encuentra sumamente interesado en dar un ritmo más efectivo a las actividades del Patronato en el sentido de llegar a la eliminación completa de la vagancia y mendicidad callejera.

El señor Rivera Parga se encuentra sumamente interesado en dar un ritmo más efectivo a las actividades del Patronato en el sentido de llegar a la eliminación completa de la vagancia y mendicidad callejera.

campaña debe ser el público, que es el que recibirá los beneficios directos de nuestra obra, por quien, en gran parte, nos sacrificamos al pretender evitar la vagancia y la mendicidad en las calles.

LA SOCIEDAD MISMA FOMENTA LA EXISTENCIA DE LOS VAGOS Y MENDIGOS. Uno de los factores que fomenta la existencia de los vagos y mendigos, es el sentido de falsa caridad que tiene la sociedad actual; el mendigo existe porque la mayoría de nosotros no se esfuerza por vivir sin hacer nada.



Don Augusto Rivera Parga

El señor Rivera Parga se encuentra sumamente interesado en dar un ritmo más efectivo a las actividades del Patronato en el sentido de llegar a la eliminación completa de la vagancia y mendicidad callejera.

El señor Rivera Parga se encuentra sumamente interesado en dar un ritmo más efectivo a las actividades del Patronato en el sentido de llegar a la eliminación completa de la vagancia y mendicidad callejera.

### DEFUNCION

Tenemos el dolor de comunicar el fallecimiento de nuestro querido hijo, don CARLOS ZORRILLA CRISTI.

### DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro querido hijo, don RONALD WILSON.

### DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro querido hijo, don CARLOS ACEVEDO.

### DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro querido hijo, don VICENTE SUAZUETO.

### POMPAS FUNEBRES

LA MEJOR FABRICA EN EL RAMO. PRECIOS SIN COMPETENCIA.  
Solicitar sus servicios es ayudar a la Beneficencia.  
ABIERTO DIA Y NOCHE.  
San Antonio 456. Teléfono 89274

### UN CURSO RAPIDO DE VITICULTURA EN ESC. AGRONOMIA

La semana pasada se dió término al curso de Vitificación que dictaba el Profesor Oscar Garrido Lozier y se empezó el de Viticultura, aprovechando que la época es oportuna, ya que permite realizar las prácticas más interesantes, como son las podas.

### PROYECTO PARA OBTENER FONDOS DEL GOBIERNO

En cuanto a los estudios que el Patronato ha efectuado para aumentar sus medios económicos, piensa lanzar a la venta en todo el país, una estampilla alusiva a la campaña que tiene en sus manos.

### EL OBJETO DE AUMENTAR NUESTROS MEDIOS ECONOMICOS...

El objeto de aumentar nuestros medios económicos, se nombrará comisiones especiales que tratarán de obtener la cooperación de los artistas, clubes deportivos, empresarios teatrales, Orquesta Sinfónica Nacional y otros organismos que puedan prestarnos su concurso con el fin de conseguir la organización de exposiciones, veladas teatrales, conciertos musicales, espectáculos deportivos, etc., y coordinar también los medios necesarios para que se lleven a la práctica en beneficio del Patronato.

### Los funerales del teniente coronel Don J. D. Casanneva

Se efectuaron en la mañana de ayer en el Cementerio General

En la mañana de ayer se efectuaron en el Cementerio General los funerales del Teniente en retiro, don José Domingo Casanneva Palacios.

El señor Casanneva Palacios fue un distinguido jefe del Ejército, que le cupo actuar en diversos actos de la campaña del Pacífico y también en la revolución del 91.

Las clases teóricas se dictan todos los miércoles de 3 P. M. a 5 P. M. y las prácticas pueden efectuarse todos los días de 2 P. M. adelante, con el fin de dar amplias facilidades a los interesados.

### DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro querido hijo, don CARLOS ACEVEDO.

### DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro querido hijo, don VICENTE SUAZUETO.

### ABSOLUTA UNIDAD

En estos propósitos participan la totalidad de los empleados. Las dos grandes centrales que existen en el país, la Confederación Nacional de Empleados Particulares y la Federación de Instituciones de Empleados Particulares (C. I. E. P.), marchan absolutamente de acuerdo y la concentración será realizada por ambas en conjunto.

El Regimiento "Bulín" y otras unidades de la guarnición de Santiago, rindieron los honores de ordenanza a los restos, en la plaza del Cementerio.

El señor Casanneva Palacios fue un distinguido jefe del Ejército, que le cupo actuar en diversos actos de la campaña del Pacífico y también en la revolución del 91.

### DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro querido hijo, don CARLOS ACEVEDO.

### DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro querido hijo, don VICENTE SUAZUETO.

### Un nuevo radio AL ALCANCE DE TODOS

## RCA Victor

CORRIENTE UNIVERSAL

MODELO 45X-1

- 5 tubos (rendimiento de 7)
- Élegante gabinete moderno
- Antena interior (no necesita conexión a tierra)

## RCA Victor

LA MARCA SUPREMA EN RADIO

### ESTA NOCHE ES LA "PREMIERE" PRIVADA DE "ESCANDALO" EN EL CERVANTES

Esta noche, a las 10, se efectuará en la sala Cervantes la "premiere" privada de la película nacional "Escándalo" que la Compañía Cinematográfica Italo-Chilena, Artistas Unidos y Delano y Taulis ofrecen a las autoridades nacionales y de la ciudad, prensa y personalidades, antes del estreno de la primera superproducción chilena.

A esta "premiere" privada están invitados S. E. el Presidente de la República y esposa, miembros de su Casa Militar y secretaria

general de la Presidencia; los Ministros de Estado, altas autoridades civiles, militares y educacionales y culturales y personalidades del mundo administrativo y social, como asimismo los miembros de la prensa y dirigentes de las actividades cinematográficas.

Esta "premiere" privada será todo un acontecimiento, pues a ella asistirán, además, los intérpretes de la película, sus productores, sus distribuidores, etc.

Como se sabe, "Escándalo" es la primera película chilena que saldrá al extranjero, habiendo adquirido sus derechos en todo el mundo la prestigiosa firma "Artistas Unidos", que es la que distribuye las producciones de Charles Chaplin, Alexander Korda, David O. Selznick, Walter Wanger, Samson Goldwyn y otros famosos magnates de la industria cinematográfica.

Intérpretes de "Escándalo" son Gloria Lynch, Mario García, Mirella Latorre, Carlos Justinianno, Andrés Silva Humeres, Patricio Kauten, Eulalia de Ried y otros. Productor, autor del argumento y director del film es Jorge Delano (Coke) el precursor y el hombre que más ha trabajado por nuestra cinematografía.

"Escándalo", se hará simultáneamente en los cuatro primeros teatros de la capital, Central, Santa Lucía, Continental y Cervantes.

**VIDRIOS PLANOS**  
Pistolera  
SOCIEDAD DISTRIBUIDORA DE VIDRIOS PLANOS PIDA  
Presupuestos  
Av. B. O'Higgins 2234  
Teléfono 94636

**Bier!**  
La bebida sana y agradable  
COMPAÑIA CERVECERIAS UNIDAS

### AMIGOS DEL ARTE Y CURSO DE ARTE ESCENICO POR HUGO D'EVERI

La idea de Amigos del Arte al impulsar esta nueva iniciativa ha sido crear un vivero de actores y actrices con el propósito de que estos nuevos elementos, formados en una escuela moderna, donde predominará la disciplina y el fervor artístico, puedan depurar y enaltecer el arte teatral.

El artista Hugo D'Everi para realizar esta obra en colaboración con una comisión técnica de escenografía, director artístico, coreógrafo, musicólogo y decorador harán obra de conjunto.

1. Se abrirá una inscripción para teatro infantil, se formará con ellos el curso No. 1 elemental que abarcará las siguientes clases:  
1.0 Historia del teatro;  
2.0 Impostación de voz, Dicción y Ventilación;  
3.0 Recitación;  
4.0 Ritmo;  
5.0 Ejercicios de mímica y acción;  
6.0 Teoría y práctica escénica.

2. Se matricularán en el grupo No. 2, personas adultas que tengan afición y condiciones para el teatro, y ellos formarán el cuadro de actores que tendrán a su cargo las funciones periódicas para adquirir experiencia y conocimientos y seguir también las clases anteriores que el director juzgue necesarias.

Los del cuadro No. 1 formarán los aspirantes a ingresar al cuadro No. 2, de acuerdo con sus

programas individuales y se recurrirá también a ellos cuando alguna obra de mayor número de actores lo requiera. Las clases funcionarán dos veces por semana: martes y viernes, de 18.30 a 20.30 horas.

Los ensayos extraordinarios se arreglarán de acuerdo con los alumnos antes de poner en escena cada obra.

El curso durará todo el año. Matrícula en Amigos del Arte, en Escuela Moderna de Música, Agustinas 686-A, funcionará el curso.

Se estudiarán obras clásicas y teatro moderno.

### MAÑANA CONOCERA EL PUBLICO A VIVIEN LEIGH, EN LA PELICULA "LAS CALLES DE LONDRES"

ESTE FILM LO ESTRENA EL TEATRO SANTIAGO

Ha despertado interés el anuncio de la presentación de Vivien Leigh en "Las calles de Londres". Se sabe que esta artista, intérprete principal de "Lo que el viento se lleva", es el más valioso hallazgo del cine en los últimos tiempos. Se sabe que es bella, sugestiva y fascinadora y que en "Lo que el viento se lleva" realiza un trabajo sobresaliente.

En "Las calles de Londres", cuyo estreno anuncia para mañana el Teatro Santiago, se muestra a Vivien Leigh en un verdadero derroche de habilidades, como cantante, bailarina y actriz dramática.

Junto a ella actúa el Charles Laughton, a quien el público ha admirado recientemente en el rol del forajido en "Nuestra Señora de París".

### "TODO PASA DE NOCHE", CON SONJA HENIE, DARA A CONOCER MAÑANA EL TEATRO REAL

La reina del patín, la simpática estrella de 20th Century Fox, Sonja Henie, es la protagonista de la comedia social, "Todo pasa de noche" que mañana estrena el Real.

La vida interesante que se hace en los Alpes suizos, pasa por las escenas de esta película agil, simpática y modernísima.

"Todo pasa de noche" nos ofrece un curioso conflicto sentimental, en el que interviene una chililla acocada tenazmente por dos novios.

Sonja Henie realiza números de sensación sobre la nieve y prueba una vez más que es la reina del patín.

Estamos en condiciones de asegurar que esta obra colmará las aspiraciones de nuestro mundo femenino por su corte moderno, su fina espiritualidad y el trabajo de sus principales intérpretes.

### BIBLIOGRAFIA

**"CARTELA DE EXTRANJERIA"**

Los extranjeros que residen en Chile, cuentan ya con un manual apropiado llamado "Cartilla de Extranjería" que en 100 páginas resume toda la copiosa legislación que se ha dictado sobre el particular a través del tiempo hasta nuestros días.

Esta "Cartilla de Extranjería" ha sido revisada por las repeticiones públicas y por el organismo técnico de Extranjería, quienes han dado su aprobación y consta en ella la lista completa de sus aprobaciones, visas y revocaciones de consulta para los extranjeros nacionalizados y de chilenos en el exterior.

Esta obra está dividida en cuatro partes que también se llaman Cartillas.

En la primera, se resume todo lo que debe saber un extranjero que quiere ir a Chile. En la segunda se resume toda la legislación legal para entrar a Chile o sea desde el momento que se atraviesa la frontera y se pisa tierra chilena.

En la tercera parte, resume todo lo que debe saber un extranjero para permanecer en Chile, sea en la "Cartilla de Extranjería" o sea en el momento que se atraviesa la frontera y se pisa tierra chilena.

En la cuarta parte, resume todo lo que debe saber un extranjero para permanecer en Chile, sea en la "Cartilla de Extranjería" o sea en el momento que se atraviesa la frontera y se pisa tierra chilena.

### DE INTERES PARA UD.

ENTRE MILES, DESTACAMOS ESTAS SEIS OFERTAS DE NUESTROS AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

<b>LOZA, CRISTAL, LA CONFIANZA</b> GRANDES EXISTENCIAS vidrios, loza, enlozados. Los precios más bajos. "La Confianza". Delicias esquina Esperanza.	<b>RADIOS</b> RADIOS, MODELOS 1910, \$ 80 pie, \$ 65 mensuales, importadas, garantidas. San Diego 233.
<b>PRENSAS HIDRAULICAS</b> y a tornillo, para fabricar baldosas; ofrece a precios sin competencia y de mejor calidad. Fundación Grajales, calle Grajales 2548, Santiago.	<b>MUEBLES, MENAJES, SANITARIOS, etc.</b> vende y recibe a consignación. Casa Balmaceda. Moneda 723. Teléfono 84705.

### AVISE UD. EN "LA NACION"

**EMISORAS OTTO BECKER**  
ONDA LARGA Y CORTA DE 25 METROS  
TRANSMITE HOY LAS SIGUIENTES OFERTAS DEL DIAKIO "LA NACION"

<b>12.45 A 13 HORAS</b> MUDANZAS Y TRANSPORTES, SANTIAGO-Valparaiso-San Antonio: camiones propios, seriedad y responsabilidad. Exposición 230, teléfono 91646. MADAME SARHA, MODISTA COMPETENTE ajuares de novia, trajes sastre, abrigos y todo lo concerniente al ramo. Precios módicos. San Antonio 57. Teléfono 61330. SASTRERIA "MODERNA", MIGUEL TEPLIZKY, Copiapó 1057. Teléfono 51018. Ofrece: trajes, abrigos sobre medida, entregados con cien pesos y 15 semanales. LIQUIDA RUEDAS DE ALAMBRE, ARO 17, 18, 19, 20. Varias marcas. Bulnes 3-B. Teléfono 94428. FAURE, ARTICULOS Y MUEBLES PARA cocina. Carmen No 315, pasado Jofré. PARA SOBRECAMAS Y ROPA DE CAMA "La Familia", Delicias 2698. ¡¡¡Grandes ocasiones!!! COMPRO MAQUINAS COSER, TAMBIEN Empeñadas, voy a domicilio. Lira 933. Teléfono 81370. "LA REGISTRADORA", DE RODOLFO GONZALEZ Soto. Ventas, facilidades pago. Consignaciones. Talleres complementos: Cajas Registradoras, Balanzas, corifadoras "Hombres de Hierro", Molinos "Dayton", Arturo Prat 1059. Teléfono 32362. MERCERIA LA ECONOMICA, COMPRO Anafes primas y planchas electricas, y recibe computadoras Independencia 337.	<b>22 A 22.15 HORAS</b> MAQUINAS DE ESCRIBIR, SUMAR Y CALCULAR. En todo técnico para reparaciones y reconstrucción de todas las marcas. Monjitas 654. Teléfono 84482. Brulé y Moreno. ¡¡¡DEMOLICION!!! VENDEMOS DE OCASION: puertas, mamparas, galerías, ventanas, maderas y toda clase materiales. San Diego 1753. ¡¡¡SIEMPRE PREFERIDA!!! ANTIGUA Agencia Empleos, Arturo Prat. Trasladose Tarapacá 723, cerca Sta. Rosa. Teléfono 74726. Cocinas, miteras, mojos, ofrece. Necesita, buenas empleadas, buenos sueldos, buena casa. ARTICULOS PARA REGALOS. GRANDES Almacenes. Menaje "La Confianza". Delicias 2899. LOZA, CRISTAL ENLOZADO; SOLO LE conviene "La Confianza". Ventas por mayor y menor. Delicias esquina Esperanza. BOTELLAS Y SACOS VACIOS, COMPRO, cualquier cantidad, pagando los mejores precios. Gay 2728. Teléfono 94291. APRENDA INGLES CORRECTAMENTE. Método propio. Contabilidad, curso rápido. Instituto Anglo-Americano. Huérfanos 1235. ¡¡¡UNA HORA!!! ENTREGAMOS TRAJES Lados químicamente; curados invisibles. San Diego 51. ¡¡¡GRAN DEMOLICION, GARAGE!!! CINC. puertas, cortinas fierro. Galpón pino 32x25. Tablas, malla alambre, cañerías, etc. Domyko 1780 esquina Ejército.
--	---

**Comamos esta noche en el "TABARIS"**  
COMIDA — CON VARIACIONES — DE 9 P.M. A 4 A.M.  
Orquesta Lacassia  
DEBUT: MARFIL Y SU CONJUNTO CUBANO; LA PAREJA DE BAILES ANZI AND REINOLDS  
PRECIOS NORMALES  
ADMINISTRACION: E. KOTLIARENKO

**VIVIEN LEIGH**  
LA TRIUNFAL PROTAGONISTA de "LO QUE EL VIENTO LLEVA" y  
**CHARLES LAUGHTON**  
EL COLOSO DE LA PANTALLA INGLESA. SE HAN UNIDO PARA OFRECERNOS UNA LABOR MAGISTRAL EN LA MAGNIFICA PELICULA DE DISTRIBUCION PARAMOUNT

**LAS CALLES DE LONDRES**

Esta obra emotiva, soberbia pintura del ambiente londinense, drama realista de honddo sentido humano, se estrena

**MAÑANA en el Teatro SANTIAGO**

Conozca usted "LAS CALLES DE LONDRES". En ella admirará un tema maravilloso y verá unidos a los intérpretes más grandes del cine.

**VICTORIA CARRERA**  
HOY  
SELETA 3 P. M. TARDE 6.30 NOCHE 10 P. M.  
Ultimas exhibiciones del film por ARTURO GODOY y su esposa LEDA:  
**EL CAMPEON EN APURIS**  
(Mayores y menores)  
Mañana estreno francés: "CINDERELLA"

TARDE 6.05  
Noche 9.15  
Ultimas exhibiciones del film patriota ARTURO GODOY.  
**EL CAMPEON EN APURIS**  
Además, GINGER ROGERS JOEL MAC GREA, en "SENDERO DE ESPERANZA"

**"El ALGUACIL DE LA FRONTERA"**

—La historia de la mas endemica ciudad del antiguo Oeste, donde el hombre de mejor punteria era el rey; donde lo mismo se hacia una fortuna que se perdía la vida, sin que nadie preguntara por que; donde los hombres y las mujeres eran valientes y cobardes, héroes o demonios, pero AVENTUREROS TODOS.

RANDOLPH SCOTT - NANCY KELLY  
CESAR ROMERO - BINNIE BARNES  
JOHN CARRADINE  
SOLO PARA MAYORES

Mañana MATINEE ESPECIAL Y NOCHE  
**BAQUEDANO**

**CINEMATOGRAFIA ITALO CHILENA**  
LOS MEJORES ESPECTACULOS  
**CENTRAL - SANTA LUCIA**

MATINEE A LAS 3 P. M. TARDE 6.30 NOCHE 10 P. M.  
Pictures presenta el apasionante y extraño drama:  
**"La Sonata del Loco"**  
con la "revelación 1940" MAUREEN O'HARA, la "Esmeralda" de "El Jobado de Notre Dame", Herbert Adolph Menjou y Herbert Marshall  
(Solo para mayores)

MATINEE A LAS 3 P. M. TARDE 6.30 NOCHE 10 P. M.  
Continental Films presenta una epopeya grandiosa de hombres oscuros:  
**PRISIONEROS DE LA TIERRA**  
por los grandes artistas argentinos ANGEL MAGALIA, ELISA GALVEZ y FRANCISCO PETTONE  
(Solo para mayores)

**CONTINENTAL CERVANTES**  
EQUIPADOS CON EL ULTIMO SISTEMA SUPER CARRIER OF MEXICO  
TELEFONO 60735 TELEFONO 88569

MATINEE A LAS 3 P. M. TARDE 6.30 NOCHE 10 P. M.  
Universal presenta la cálida historia de una mujer fatal:  
**"Al Final del Camino"**  
Sigrd Curie, Basil Rathbone, Victor Mc. Laglen y Robert Cummings  
(Solo para mayores)

MATINEE 3.10 TARDE 6.40  
Universal presenta:  
**"AL FINAL DEL CAMINO"**  
(Solo para mayores)  
NOCHE A LAS 10 P. M.  
"Premiere" privada de  
**"ESCANDALO"**  
(Solo para mayores)

**ORIENTE - ALCAZAR**

TARDE 6.30 NOCHE 9.50  
**PRISIONEROS DE LA TIERRA**  
LUCHA APASIONADA DE HOMBRES Y ELEMENTOS  
(Solo para mayores)

TARDE 6.30 NOCHE 9.45  
**Garnaval de Antaño**  
EVOCADORA MUSICA Y ARDIENTE ROMANCE.  
(Solo para mayores)

**ALAMEDA - PORTUGAL**

TARDE 6 NOCHE 9.30  
Colosales funciones populares  
**"Almas Prisioneras"**  
Charles Boyer-Irene Dunne "LADRONES DE LEVITA"  
(Solo para mayores)

TARDE 6 NOCHE 9.30  
Monumental Popular Double  
**EL HOMBRE DE LA MASCARA DE HIERRO**  
Nacidos para Amar  
James Stewart y Carole Lombard  
(Solo para mayores)

**HOY IMPERIO**

TARDE 6.45 NOCHE 10 P. M.  
RISA A CHORROS con la grandiosa comedia de "El Viudo Alegre" autor de "Yo Pelay"  
"EL VIUDO ALEGRE"  
Creacion estupear de LEO CHO CORDOBA.  
(Localidades numeradas en venta)

# ¡ESCANDALO!

UNITED ARTISTS se enorgullece de presentar la primera superproducción nacional



Mario GAETE  
Gloria LINCH

Mirella LATORRE

Estreno MAÑANA  
CENTRAL-SANTA LUCIA  
CONTINENTAL-CERVANTES

Entradas numeradas en venta

Productores DELANO y TAULIS

## "EL CEREBRO MAGICO DE VERDEJO", EN LAS REVISTAS DEL TEATRO BALMACEA

Las funciones populares de hoy en las Revistas "Condor" del Teatro Balmaceda anotan las dos últimas representaciones de la revista satírica "El cerebro mágico de Verdejo" con interpretación de Elena Puelma. Blanca Arce, Eugenio Retes y Américo López. "Verdejo, tiene mala ra radio" es el cuadro cómico hablado que sostiene el humorismo general del

espectáculo; en otros cuadros actúan la diminuta cancionista Betty Aranda, el núcleo batucánico de doce segundas típicas bailarinas y Elena Puelma, con sus parodias crotillas y coplas de actualidad nacional. Ambas representaciones de hoy son precedidas de las películas, "El hombre de la máscara de hierro", "Venganza de Padre y Circolo Rojo".

**METRO HOY**  
3 PM. 6.30 y 10 PM. Solo para mayores

**¡¡¡¡¡ ILLAMEN AL DR. KILDEAR! ¡¡¡¡**  
CON LEW AYRES - BARRYMORE  
LIONEL LARINE DAY - LANA TURNER - NAT PENDELTON  
SAMUEL S. HINDS - LYNE CARVER - EMMA DUNN

**PIES FELICES?**  
Zino-pads Dr. Scholl

**FONO 65050 BAQUEDANO HOY PLAZA ITALIA**

**ITALIA-HOY**  
Colosal lunes popular triple Especial y noche (May.): Errol Flynn en:  
**LA Escuadrilla de la Aurora**  
Además "PRISION DE MUJERES" y estreno de la nueva serial:  
**La Isla Salvaje**

**Héroes Olvidados**  
con Priscilla Lane y Humphrey Bogart (mayores).  
MAÑANA MARTES matinee, especial y noche: EL ALGUACIL DE LA FRONTERA, estreno Fox por Randolph Scott.

# REAL Mañana

## La Reina del Hielo

la encantadora y fascinante actriz y bailarina  
**SONJA HENIE**

hace un derroche de gracia, de arte y de espiritualidad en la brillante película, que subyugará a las mujeres de fuego, aficionadas a la nieve; a las que aman el deporte y gustan de las sorpresivas aventuras amorosas:



# "TODO PASA DE NOCHE"

El argumento de esta obra, escrito por los notables literatos Art Arthur y Robert Harari, se desarrolla simpáticamente en los Alpes suizos, y es de carácter romántico, no exento de escenas misteriosas y picarescas.

Los números espectaculares de patín que realiza la Reina del Hielo, SONJA HENIE, despiertan verdaderos asombros en el público y predisponen al aplauso...

"TODO PASA DE NOCHE", éxito formidable de la 20th. Century Fox, lleva en su reparto, fuera de la protagonista, al galán RAY MILLANE, de amplia fama; a ROBERT CUMMINGS, MAURICE MOSCOWITZ, LEONID KINSKEY, ALAN DINEHART y a varias otras figuras destacadas de la pantalla americana.

Conozca Ud. "TODO PASA DE NOCHE", película social de inmensa e irresistible atracción. Entradas en venta.

## CASA OTTO BECKER

UNICAMENTE EN AHUMADA 113 SANTIAGO CASILLA 706

# Hoy a las 13 hrs.

Nuestro comentarista y crítico cinematográfico, ALFREDO PATIÑO MANRIQUEZ, reporteará ante el micrófono, a las siguientes figuras del cine nacional:

- JORGE DELANO (Coke)
- GLORIA LYNCH
- MIRELLA LATORRE
- MARIO GAETE

NO DEJE DE SINTONIZARNOS

## GUIA DEL ESPECTADOR -- TEATROS, CINES Y VARIEDADES

### TEATROS

**BALMACEA.** — Artesanos Cia. Chilena de Rev. Condor. — Vermouth y noche: El cerebro mágico de Verdejo; cine: El hombre de la máscara de hierro y Temerarios del círculo rojo.

**EMPERIO.** — Estado 239. — Te. Cómicas Córdoba-Legua. — Vermouth y noche: El viudo alemán.

**MUNICIPAL.** — Vermouth: Noche de la Orquesta Sinfónica Nacional.

### CINES

**ALMAGRO.** — Plaza Almagro. — Prisión de mujeres. Tres diablillos alzan el vuelo y Temerarios del círculo rojo, 5.ª función.

**ALCAZAR.** — Brasil 373. — Teléfono 80122. — Vermouth y noche: Carnaval de antaño.

**AVENIDA.** — Vicuña Mackenna 624. — Teléfono 84960. — Vermouth y noche: Vive como quieras y Espías.

**ALAMEDA.** — Delicias 2987. — Teléfono 91250. — Vermouth y noche: Almas prisioneras y Ladrones de levita.

**AVENIDA MATTIA.** — Avda. Mattia 618. — Teléfono 51455. — Vermouth y noche: Pájaros bobos, Andy Hardy se enamora y Dick Tracy, fin.

**BLANCO ENCALADA.** — B. Encalada 28. — Teléfono 9171. — Vermouth y noche: Tres diablillos alzan el vuelo. Sublevación a bordo y Vuelta de Dick Tracy.

**BAQUEDANO.** — Plaza Baquedano. — Teléfono 85080. Matinée, vermuth y noche: Héroes olvidados.

**SOLIVAR.** — Tarapacá 761. — Teléfono 60985. — Vermouth y noche: Mamá soltera y Corazon sin rumbo.

**BRASIL.** — Plaza Brasil. — Teléfono 80306. — Vermouth y noche: Cuatro hijas y Pájaros bobos.

**CENTRAL.** — Huérfanos 939. — Teléfono 66946. — Matinée, vermuth y noche: La sonata del loco.

**CARRERA.** — Delicias 2151. — Teléfono 86885. — Matinée, vermuth y noche: Sendero de espías y Campeón en apuros.

**CONTINENTAL.** — Plaza Bulnes. — Matinée, vermuth y noche: Al final del camino.

**CAPITOL.** — Independencia 224. — Teléfono 89581. — Vermouth y noche: Aventuras de Dick, fin, y Bajo el cielo del oeste.

**CERVANTES.** — Matinée y vermuth: Al final del camino; noche: Escándalo (premiere).

**CLUB DE SEÑORAS.** — Monjitas 743. — Teléfono 85020. — Vermouth y noche: Mi hijo, mi hijo.

**COLISEO.** — Arturo Prat 1081. — Teléfono 52225. — Vermouth y noche: Infierno negro, Caprichos del corazón y Temerarios del círculo rojo, fin.

**COUSINO.** — San Ignacio 1249. — Teléfono 50859. — Vermouth y noche: Quién quiere a quién y Alas de mi patria.

**CHILE.** — Recoleta 2104. — Teléfono 60728. — Vermouth y noche: Mercado de amor en Argelia, Centinela alerta y Temerarios del círculo rojo, 4.ª función.

**COLON.** — San Pablo esquina Maipú. — Teléfono 90577. — Vermouth y noche: Almas prisioneras y Ladrones de levita.

**COMEDIA.** — Huérfanos 1188. — Teléfono 87630. — Rotativas de 11 a 24 horas. — Entrada permanente.

**ESMERALDA.** — San Diego 1035. — Teléfono 52153. — Vermouth y noche: Ferrida, Escuela dramática y Festival benéfico Sindicato Músicos Chilenos.

**HOLLYWOOD.** — Av. Irarrázaval 2900. — Teléfono 42389. — Vermouth y noche: El hombre de la máscara de hierro y Nacidos para amarse.

**IRIS.** — Castro 130. — Teléfono 80336. — Vermouth y noche: Los novios y Paso a la juventud.

**ITALIA.** — Avda. Bilbao esq. Av. Italia. — Teléfono 41883. — Vermouth y noche: Escuadrilla de la aurora y Prisiones de mujeres.

**METRO.** — Bandera con Unión Central. — Teléfono 83361. — Matinée, vermuth y noche: Llamen al doctor Kildear.

**MIRAFLORES.** — Vermouth y noche: Variedad y Suez.

**MINERVA.** — Vermouth y noche: Cuatro hijas, El perfecto ejemplar y Temerarios círculo rojo.

**NOVEDADES.** — General Korn esq. Av. Portales. Teléf. 90290. — Vermouth y noche: Angeles con caras sucias, Prisión de mujeres y Los temerarios del círculo rojo, 4.ª.

**O'HIGGINS.** — San Pablo Cumming. — Teléfono 86929. — Vermouth y noche: Escuela dramática, Suez y Vuelta de Dick Tracy.

**ORIENTE.** — Providencia esq. P. de Valdivia. — Teléfono 41345. — Vermouth y noche: Prisioneros de la tierra.

**PORTUGAL.** — Av. Portugal con 10 de Julio. — Teléfono 51473. — Vermouth y noche: El hombre de la máscara de hierro y Nacidos para amarse.

**POLITEAMA.** — Portal Edwards. — Teléfono 90101. — Vermouth y noche: Escuela dramática y Círculo rojo.

**PRINCIPAL.** — Ahumada 103. — Teléfono 63050. — Funciones Rotativas de 11 a 24 horas.

**REAL.** — Compañía 1040. — Teléfono 65555. — Matinée, vermuth y noche: Hacia nuevas orillas.

**SANTIAGO.** — Merced 839. — Teléfono 66444. — Matinée La novia del puerto; vermuth: Beneficio: El caso de Edith Cavell; noche: La novia del puerto.

**SAN MIGUEL.** — Avenida Central. — Vermouth y noche: Una madre se acusa, Tropas de asalto y Variedades Olga Donoso.

**SANTA LUCIA.** — B. O'Higgins esq. San Isidro. — Teléfono 89001. — Matinée, vermuth y noche: Prisioneros de la tierra.

**SPLENDID.** — Huérfanos 1048. — Teléfono 85815. — Matinée, vermuth y noche: Bulldog Drummond accosado y El campeón en apuros.

**VICTORIA.** — Huérfanos esq. San Antonio. Teléfono 86474. — Matinée, vermuth y noche: El campeón en apuros.

**VALENCIA.** — Plaza Chacabuco. — Teléfono 61557. — Vermouth y noche: El hombre de la máscara de hierro. La escuadrilla de la aurora y Los temerarios del círculo rojo, 5.ª función.

precio en todo el país: 60 centavos

Agustinas 1269 Casilla 81-D.

ACTIVIDADES GREMIALES

TIENEN NUEVOS DIRECTORIOS LOS SINDICATOS DE OBR. METALURGICOS

Las elecciones se hicieron con todo entusiasmo en los Sindicatos Caupolicán, Fábricas Madamsa y Nueva York

Entre las instituciones sindicales que han elegido sus nuevos cuerpos directivos figuran las que damos a continuación...

FEDERACION INDUSTRIAL DE OO. METALURGICOS

En asamblea de delegados permanentes se acordó: Protestar por la influencia imperialista que ejerce el Comité Diez, conjuntamente con la oligarquía de nuestro país...

Por encontrarse enfermo de cuidado el secretario general, compañero Juan C. López R., se nombró en reemplazo al subsecretario general, compañero Moisés Ríos V.

Citar a un ampliado de Directivas y delegados permanentes para el jueves 27 a las 20.30 horas, en su local social, Moneda 2460.

QUE EMPIECEN A REGIR LAS NUEVAS PLANTAS del PERSONAL FERROVIARIO

Acordó solicitar la Asociación de Empleados Ferroviarios de la Segunda Zona. — Otras resoluciones

En su última sesión de directorio la Asociación de EE. Ferroviarios de la Segunda Zona...

REMATE de ROPA

EN LA OFICINA MATRIZ DE LA CAJA DE CREDITO POPULAR PASAJE CAPUCHINAS 762 ESQ. SAN PABLO 1130

GUILLERMO GILBERD, CÉLEBRE FÍSICO E INGENUO FLOSOFO...

Advertisement for Gilbert's scientific work, including an illustration of a man and text about his experiments with electricity and magnetism.

"DEBEMOS FOMENTAR LA GANADERIA NACIONAL Y NO INSTALAR UNA RED DE FRIGORIFICOS"

Nos declara el Presidente de la Asociación General del Comercio y la Industria. — Esa es una de las soluciones necesarias para abaratar la carne, agrega. — Si traemos este artículo frigorizado, seremos, también, importadores hasta de subproductos...

SOLUCIONES PROPUESTAS

En lo que se refiere ahora a la instalación de frigoríficos en Chile, tampoco esta medida solucionaría el problema de la carne...

EL PROBLEMA DE LA CARNE EN CHILE

Nos manifestó el señor Contreras que el consumo anual de vacunos en Chile es de 400.000 vacunos, mientras que la producción anual que se beneficia en el país, alcanza a 200.000 vacunos...

Problemas de panificadores, choferes y otros gremios consideró la C.T.CH.

Su Consejo Directivo adoptó acuerdos en pro de la Universidad Obrera y en favor de los refugiados españoles en Francia

De numerosas materias se ocupó en su última sesión el Consejo Directivo Nacional de la C.T.CH.

CREACION DE UNA UNIVERSIDAD OBRERA

Oida la exposición que acerca del proyecto de creación de la Universidad Obrera...

SITUACION DE LOS REFUGIADOS ESPAÑOLES EN FRANCIA

El Consejo por unanimidad acordó la siguiente resolución: Ante la trágica situación creada a los republicanos españoles refugiados en Francia...

LAS VERDADERAS SOLUCIONES

En esta forma, la solución del problema de la carne debe dirigirse a buscar medidas transitorias y de carácter permanente...

COMISION DE DISCIPLINA

Se autoriza a la comisión de disciplina para insistir ante el Consejo Provincial de Valparaíso sobre la contumacia de su Secretario Provincial...

COMPANIA DE ELECTRICIDAD DE VALPARAISO

Se autoriza al Consejo Provincial de Valparaíso para solicitar de la Compañía de Electricidad de Valparaíso...

CONFLICTO DE TOCOPILLA

Se autoriza al Secretario para resolver con la delegación directa de los obreros de Tocopilla del conflicto pendiente.

DISPONE DE CASA propia el Sind. de Cristalerías

Una nueva institución sindical, el Sindicato Industrial Obrero de cristalerías de Chile, dispone de hogar social propio.

EL TELEGRAMA

Esta progresista corporación acaba de realizar las transmisiones legales del caso que le dejan en posesión del edificio ubicado entre Santa Elena y No. 1295.

SIND. PROFESIONAL DEL F. NAC. DE MATRONAS

Habiendo obtenido del Supremo Gobierno nuestro Sindicato la personería jurídica...

SOC. FIGUEROA ALGORTA

La Sociedad Figueoira Algorta cita para hoy, a las 16 horas, una junta general ordinaria.

HOY SE REUNIRAN LOS DAMNIFICADOS DE CIUDADES SUREÑAS

Hoy, a las dos de la tarde, en Agustinas 1673, se reunirán los damnificados del sur, residentes en Santiago...

INDUSTRIAS Y COMERCIO

MATADERO MUNICIPAL ENCIERRA DE AYER GANADO MAYOR

Table with columns for animal types (Bueyes, Novillos, Vacas, etc.) and their respective counts.

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILO

Table listing prices for different types of meat (Buey, Terneros, Corderos, etc.) per kilo.

INSPECCION DE CASAS DE PRESTAMOS

Table with columns for location (HORAS), agency (AGENCIAS), and direction (DIRECCION).

REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VENCIDO

Table with columns for location (HORAS), agency (AGENCIAS), and direction (DIRECCION).

PAGO AL CONTADO

EL INSPECTOR...

SOLUCIONES AL CONFLICTO DE LOS TRANVIARIOS DE CONCEPCION

El Ministro del Trabajo, señor Pradenas, se ha empeñado en pro de la reposición de directivos sindicales

Se nos informa que en el conflicto que desde hace tiempo se viene desarrollando entre los tranviarios de Concepción y la Empresa respectiva...

Actores de Cia. Teatral Obrera que se destacan

Infomamos anteriormente acerca de la velada que el Teatro Obrero realizó en el Teatro Esmeralda...

SOCIEDAD UNION DE PELUQUEROS

Convoca a junta general extraordinaria para el martes 19 del presente...

INDUSTRIAS Y COMERCIO

MATADERO MUNICIPAL ENCIERRA DE AYER

Table with columns for animal types and their counts.

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILO

Table listing prices for different types of meat per kilo.

INSPECCION DE CASAS DE PRESTAMOS

Table with columns for location, agency, and direction.

REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VENCIDO

Table with columns for location, agency, and direction.

PAGO AL CONTADO

EL INSPECTOR...

SOLUCIONES AL CONFLICTO DE LOS TRANVIARIOS DE CONCEPCION

El Ministro del Trabajo, señor Pradenas, se ha empeñado en pro de la reposición de directivos sindicales

Se nos informa que en el conflicto que desde hace tiempo se viene desarrollando entre los tranviarios de Concepción y la Empresa respectiva...

Actores de Cia. Teatral Obrera que se destacan

Infomamos anteriormente acerca de la velada que el Teatro Obrero realizó en el Teatro Esmeralda...

SOCIEDAD UNION DE PELUQUEROS

Convoca a junta general extraordinaria para el martes 19 del presente...

INDUSTRIAS Y COMERCIO

MATADERO MUNICIPAL ENCIERRA DE AYER

Table with columns for animal types and their counts.

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILO

Table listing prices for different types of meat per kilo.

INSPECCION DE CASAS DE PRESTAMOS

Table with columns for location, agency, and direction.

REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VENCIDO

Table with columns for location, agency, and direction.

PAGO AL CONTADO

EL INSPECTOR...

Advertisement for 'Cambios fijados por el Bco. Central' with a table of exchange rates.

Advertisement for 'MATERIALES Y COMERCIO' with a list of various goods and prices.

Advertisement for 'REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VENCIDO' with details about the sale.

Advertisement for 'SIND. PROFESIONAL DEL F. NAC. DE MATRONAS' with information about the union.

Advertisement for 'SIND. FIGUEROA ALGORTA' with details about the society.

Advertisement for 'SIND. PROFESIONAL DEL F. NAC. DE MATRONAS' with information about the union.

TARZAN Y LOS FUEGOS DE THOR N.º 60 por Edgar Rice Burroughs

Large advertisement for Tarzan and the Fires of Thor, featuring illustrations of Tarzan and a woman, and a detailed text story.

Advertisement for 'INTESTINOL GEMKA' with text about its benefits for the digestive system.